

snūza®

HERO

Portable Baby Movement Monitor

07/2015

ENGLISH



Instruction Manual

READ INSTRUCTIONS IN FULL BEFORE USE

Important: Hero is a baby-care aid, not a medical device. It is not intended for the diagnosis, prevention or monitoring of a disease, injury or handicap, including SIDS.



Moniteur de mouvement sans fil portatif

Notice d'Utilisation

LISEZ ENTIEREMENT ET ATTENTIVEMENT LE MANUEL D'INSTRUCTION AVANT LA MISE EN SERVICE

Important: Hero n'est pas un dispositif médical ni un jeu. Il n'est pas destiné au diagnostic, à la prévention ou à la surveillance d'une maladie, d'un accident ou d'un handicap, y compris SMSN.



Ein Mobiler Baby Bewegungsmonitor

Bedienungsanleitung

BITTE LESEN SIE DIE BEDIENUNGSANLEITUNG VOR INBETRIEBNAHME VOLLSTÄNDIG

Wichtiger Hinweis: Hero ist eine Hilfe für die Versorgung Ihres Babys und kein medizintechnisches Gerät. Es soll keine Diagnose erstellen, vorbeugend arbeiten oder eine Krankheit, Verletzungen oder Behinderungen überwachen, einschließlich plötzlicher Kindstod.



Monitor Portatil del Movimiento del Bebé

Manual de instrucciones

LEER ATENTAMENTE LAS INSTRUCCIONES ANTES DE HACER FUNCIONAR

Importante: Hero es una ayuda para el cuidado del bebé, no un dispositivo médico. No está diseñado para diagnosticar, prevenir o monitorizar enfermedades, lesiones o discapacidades, incluyendo SMSL.



Draagbare Baby Bewegingsmonitor

Handleiding

LEES VÓÓR GEBRUIK EERST ALLE INSTRUCTIES

Belangrijk: Hero is een hulpmiddel voor babyverzorging, geen medisch apparaat. Het is niet bedoeld voor diagnose, preventie of monitoring van een ziekte, verwonding of handicap, inclusief wiegedood.

FRANÇAIS

DEUTSCH

ESPAÑOL

NEDERLANDS



SNUZA is a registered trademark of
Biosentronics 

Made in South Africa
 Patented

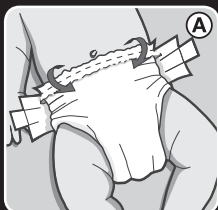


CONTENTS

1	IMPORTANT – READ FIRST!	4
2.	Introduction	6
3.	Parts Identification	7
4.	Quick Start Guide	8
5.	Diaper (Nappy) Fitment	8
6.	Fitting your Hero	9
7.	Operation	9
7.1	Startup	9
7.2	Monitoring	10
7.3	Travelling	11
7.4	Clothing	11
7.5	Baby Sound and Video Monitors	11
8.	Settings	12
8.1	Audible Tick	12
8.2	Rouse Warning	12
8.3	Movement-Rate Warning	13
9.	Battery	13
9.1	Battery Indicator	13
9.2	Battery Life	13
9.3	Replacing the Battery	14
9.4	Disposal	15
10.	Maintenance	15
10.1	Precautions	15
10.2	Cleaning and Storage	15
11.	Troubleshooting	15
12.	Disclaimer	16
13.	Guarantee	16

1. IMPORTANT - READ FIRST!

It is essential that Hero's coloured flexible tip maintains constant contact with baby's tummy.



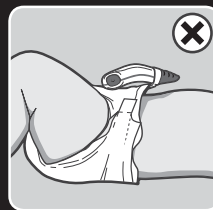
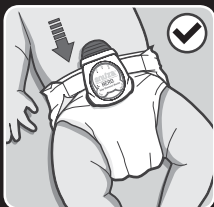
ALWAYS:

Use the correct size diaper (nappy). If it is too loose, Hero may lose contact.

Fold the top of the diaper over before attaching Hero, to ensure a firm grip. Use the diaper adjusters to provide a snug fit around the tummy.

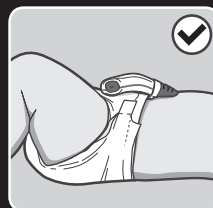


Firmly clip Hero onto the folded diaper waistband, using the full extent of the clip.



Ensure that Hero sits squarely on the diaper, and that the Movement Sensor (1) is in contact with baby's tummy.

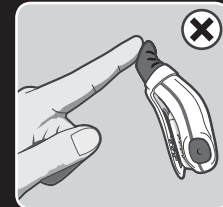
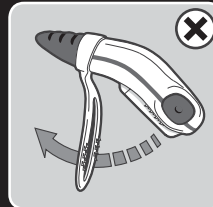
Press the ON/OFF button (6) to start monitoring.



Always follow the above procedure to ensure that your baby's abdominal movement is being monitored, and to prevent false alarms caused by lack of contact with the baby.

NOTE:

Handle Hero with care to prevent damage to clip or sensor.



2. INTRODUCTION

Hero is a portable baby movement monitor which safely and conveniently monitors your baby's abdominal movements while sleeping.

Hero can be clipped onto your baby's diaper (nappy) for total mobility. No cords, wires, sensor pads or external power are required.

Clip on, switch on and relax.

Hero detects even the slightest abdominal movement and will alert you if your baby's abdominal movements are very weak or fall to less than 8 movements per minute. If no abdominal movement at all is detected for a period of 15 seconds, Hero will vibrate gently. Often this vibration is enough to rouse the baby, and Hero will revert to monitoring mode.

After three vibration/rouse incidents, the Rouse Warning will alert you to the fact that your baby's abdominal movements have stopped for 15 seconds on three occasions.

If no further abdominal movement is detected for another 5 seconds, an alarm will sound to alert you.

Hero is not suitable for co-sleeping babies or bed sharing.

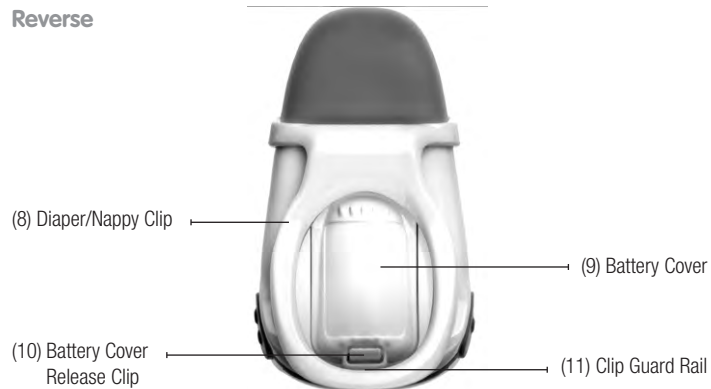


3. PARTS IDENTIFICATION

Front



Reverse

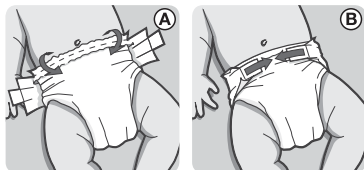


4. QUICK START GUIDE

- Important:** Use the correct diaper size and make sure it fits snugly (see Section 5 *Diaper/Nappy Fitment*).
- Switch on by briefly pressing the ON/OFF button (6).
- A start-up test will illuminate the indicator lights, vibrate the stimulator, play the start-up tone and perform a battery test.
- Clip Hero onto the diaper so that the Movement Sensor (1) is in direct contact with the baby's tummy (see Section 6 *Fitting your Hero*).
- The Movement Indicator Light (3) flashes on each abdominal movement. See Section 7.2 *Monitoring* for a full description of what it signifies.
- If abdominal movement is not detected for 15 seconds, the vibrating stimulator will attempt to rouse the baby.
- If further abdominal movement is detected within 5 seconds after a vibration, the Movement Indicator Light (3) will flash red to indicate that there has been a 15-second period of no abdominal movement.
- After three vibrations, the Rouse Warning is activated – Hero beeps every 2 seconds and the Movement Indicator Light (3) flashes red with every beep.
- If the period of no abdominal movement reaches 20 seconds, the full audible alarm will sound and the Alarm Indicator Light (4) will flash red.
- The alarm can be deactivated by briefly pressing the MODE/OFF button (7) and monitoring will continue.
- To switch off the monitor, press both the ON/OFF (6) and MODE/OFF (7) buttons simultaneously. A shutdown tone will be heard.

5. DIAPER/NAPPY FITMENT

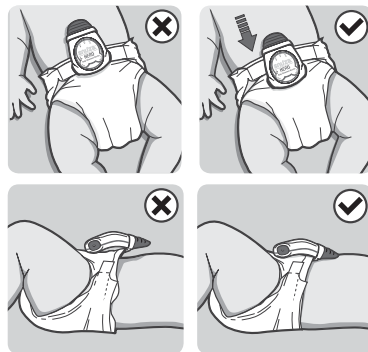
Important: Correct diaper fitment is essential for the operation of Hero. The thin flap of material at the top of the diaper must be folded over the thicker part before the diaper is closed (this is the section to which Hero will be attached). The diaper should fit snugly on the baby with the top of the diaper just below the belly button. Loose fitting diapers will gape, causing the monitor to lose contact with the baby and false alarm. A very 'full' or wet diaper may also cause it to gape.



6. FITTING YOUR SNUZA

When attaching Hero to the diaper, put your fingers between the diaper and baby's skin in order to make sure that you do not trap baby's skin in the clip.

Ensure that the Battery Cover (9) is secure. Clip your Hero *all the way* onto the diaper to the full extent of the clip, as shown:



Make sure that the Movement Sensor (1) is in contact with the baby's tummy around the belly button area, although closer to the sides may suit different sleeping positions.

* The soft sensor tip on the monitor is made from medical grade silicone and is hypoallergenic. In the unlikely event that a red friction mark is noticed on the baby's skin where the monitor was positioned, then we recommend that a thin layer of clothing is placed between the baby's skin and the monitor. The position of the monitor must also be changed to a different location on the tummy, away from where the red mark was noticed and preferably closer to the side.

The World Health Organisation (WHO) recommends that babies be placed to sleep on their back unless advised otherwise by a doctor.

7. OPERATION

7.1 Startup

Switch on by briefly pressing the ON/OFF button (6).

A startup-test will run which will turn on (in sequence) all indicator lights, vibration stimulator and audible alarm. The Battery Indicator Light (2) will flash briefly as follows:

- | | | |
|--|---------------|--|
| | Green | Battery OK |
| | Orange | Battery nearing depletion – replace battery |
| | Red | Battery flat – Hero will not monitor, replace battery |

Warning: Ensure that all lights, vibrator and alarm are working properly and that the battery level is high enough for proper operation (i.e. green or orange light). **Otherwise, DO NOT use the monitor.** If the battery is too flat to operate, the Battery Indicator Light (2) will flash red accompanied by a short beep every second. **Change the battery before further use** (see Section 9.3 *Replacing the Battery*).

To switch OFF, press both the ON/OFF button (6) and the MODE/OFF button (7) simultaneously.

7.2 Monitoring

During monitoring, the Movement Indicator Light (3) provides information about your baby's abdominal movements, while the Alarm Indicator Light (4) alerts you to potential problems.

The Movement Indicator Light (3) flashes with each abdominal movement:

- Green Normal abdominal movements.
- Orange Very small or weak abdominal movements (eg very shallow breathing).
- 🎵 Orange and Movement rate Warning sounds (dual-tone beep every second) Movement-rate below 8 abdominal movements per minute. If the abdominal movement rate increases to over 8 movements per minute, the Movement Indicator Light will reset to green (normal) and the warning will stop. To disable this function, see Section 8.3 *Movement-Rate Warning*.
- Red There has been at least one incident of no abdominal movement for 15 seconds, where abdominal movement was again detected after the vibration (see below).
- 🎵 Red and Rouse Warning sounds (beep every 2 seconds) The Rouse Warning indicates that there have been 3 vibration/rousing incidents. To disable this function, see Section 8.2 *Rouse Warning*.

The Alarm Indicator Light (4) signifies the following:

- Flashes (1) red with vibrating stimulus If no abdominal movement at all is detected for 15 seconds, Hero gently vibrates in an attempt to rouse the baby. The Alarm Indicator Light (4) flashes red simultaneously. If abdominal movement is detected again within the next 5 seconds, the Movement Indicator Light (3) will flash red on each subsequent abdominal movement. This is an indication that there has been an incident of no abdominal movement for 15 seconds.
- Flashes (4) red and alarm sounds If no abdominal movement at all is detected for a further 5 seconds after the vibration stimulus (20 seconds in total), the Alarm Indicator Light (4) flashes red and the full audible alarm sounds. The alarm can be deactivated by briefly pressing the MODE/OFF button (7) or by turning Hero off completely (press ON/OFF (6) and MODE/OFF (7) buttons simultaneously). If the MODE/OFF button is used to deactivate the alarm, monitoring will continue.

7.3 Travelling

Movement from external sources such as being pushed in a pram or travelling in a vehicle or aircraft may be detected by Hero's sensor. *Hero should not be relied upon where external sources of movement are present.*

7.4 Clothing

- Hero can be clipped onto the folded waistband of the diaper or the waistband of elasticated pants, as long as the Movement Sensor (1) touches the baby in the tummy area.
- There may also be a thin layer of clothing (eg a vest) between the Sensor and the skin, but *ensure that the Sensor maintains contact*.
- The monitor can also be used if baby is dressed in light clothing (for example, a Babygro) over the nappy or pants to which the Hero is attached.
- Too much clothing may attenuate or muffle the alarm. Make sure the alarm can be heard if baby is covered in clothing and/or blankets.

7.5 Baby Sound and Video Monitors (Optional)

Hero can be used together with a baby sound or video monitor to extend the distance at which the alarm can be heard.

8. SETTINGS

8.1 Audible Tick

This feature causes Hero to emit an audible 'tick' on each abdominal movement. To enable the Audible tick, ensure that Hero is switched ON, and press the MODE/OFF button (7) briefly (less than 1 second). To increase the volume of the tick, press the MODE/OFF button once again for medium volume and again for high volume.

To turn off, briefly press the MODE/OFF button a fourth time – Hero will give a louder beep.

This feature may be used with a baby sound monitor to enable you to 'hear' baby's movements from a distance.

8.2 Rouse Warning

During monitoring, if no abdominal movement is detected for 15 seconds, Hero vibrates gently in an attempt to rouse the baby. If abdominal movement resumes within the next 5 seconds, the Movement Indicator Light (3) will flash red on each subsequent abdominal movement as an indication that there has been an incident of no movement for 15 seconds.

With the Rouse Warning enabled, after 3 such vibration/rousing incidents, the Movement Indicator Light (3) will change to flash red *every 2 seconds* and Hero will emit an audible beep every 2 seconds. This alerts you to the fact that your baby has stopped all abdominal movement for 15 seconds on three occasions and has then resumed abdominal movement after Hero has vibrated.

Note:- If abdominal movement does not resume within 5 seconds after a vibration, the full audible alarm will sound and the Alarm Indicator Light (4) will flash red. The Rouse Warning is automatically enabled each time Hero is switched ON. To disable this warning, ensure that Hero is switched ON, and press and hold the MODE/OFF button (7) for at least 1 second until a tone is heard and the unit vibrates briefly.

If you want to enable the warning again, switch Hero off completely (press both ON/OFF (6) and MODE/OFF (7) buttons simultaneously), then switch it ON again (the rouse warning is enabled by default when Hero is switched on).

8.3 Movement-Rate Warning

The Movement-rate Warning alerts you if the baby moves less than 8 times per minute – the Movement Indicator Light (3) flashes orange and the Movement-rate Warning sounds (dual-tone beep every second). This feature is automatically enabled each time Hero is switched ON.

To disable this warning during monitoring, ensure that Hero is switched ON, and press and hold the ON/OFF button (6) for more than 1 second until the unit beeps.

If you want to enable the warning again, switch Hero off completely (press both ON/OFF (6) and MODE/OFF (7) buttons simultaneously), then switch it ON again. The Movement-rate Warning is enabled by default when Hero is switched on.

9. BATTERY

9.1 Battery Indicator

If the battery becomes depleted during monitoring, the Battery Indicator Light (2) will flash as follows:

- | | | |
|---|--|--|
|  | Red flash on each abdominal movement | Nearing depletion – replace battery before further use. |
|  | Red flash on each abdominal movement and the low battery alarm beeps every 2 seconds | Battery flat – No monitoring will take place. Replace battery before further use. |

If the battery is nearing depletion or depleted, change the battery before further use of the monitor (see Section 9.3 *Replacing the Battery*).

9.2 Battery Life

The life of the replaceable battery depends entirely on usage. Battery life will vary significantly depending on the average daily duration of use and/or alarm duration and/or number of alarms. Turning on and off unnecessarily shortens the battery life. If the number of alarms is high, check diaper fitment.

Please note that the product guarantee does not apply to the battery.

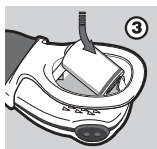
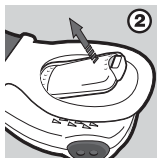
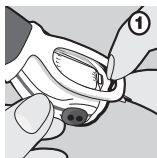
9.3 Replacing the Battery

For all SE models: use a CR2 (CR15270) battery available from most retail outlets.

For all other models: use only a 14250 battery that delivers 3V 600mAh, available from a specialist battery supplier or your national Snuza distributor (please see our website www.snuza.com for information about batteries and details of your national distributor).

**** The serial number is located inside the battery housing (it can also be found on the original Snuza packaging). To locate the serial number, remove the battery cover and battery as per the instructions below:**

1. Use your fingernail or a small flat implement. With a pinching action (Figure 1), gently pull back the Battery Cover Release Clip (10) on the underside of the monitor and lift the Battery Cover at the same time (Figure 2).
2. The Clip Guard Rail (11) prevents the clip from bending too far. Do not try to bend the clip beyond this point.
3. Remove the depleted battery. **The serial number is located beneath the battery.**
4. Insert the new battery, negative end first, as shown in Figure 3. Ensure that the polarity is correct (align the positive end '+' of the battery with the '+' symbol in the battery housing). Replace the Battery Cover and ensure that it is correctly closed (Figure 4). **Do not use the monitor without the Battery Cover in place.**
5. Test the unit by switching on and ensuring that the Battery Indicator Light (2) flashes green.
6. If the unit starts emitting a beep after the battery has been replaced, simply press the ON/OFF and MODE/OFF buttons simultaneously to turn it off.



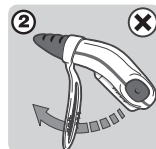
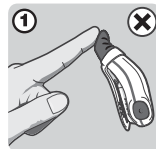
9.4 Disposal

The battery must be disposed of in accordance with your country's laws governing the disposal and recycling of batteries.

10. MAINTENANCE

10.1 Precautions

- Do not insert anything into the Speaker Holes (5).
- Do not allow any liquid to enter the Speaker Holes.
- Avoid bending the sensor unnecessarily (fig 1).
- Do not use undue force to bend the clip (fig 2).
- Do not pull the Battery Cover Release Clip (10) beyond the Guard Rail (11).



10.2 Cleaning and Storage

- Gently wipe with a damp cloth to remove any dirt. A mild soap may be used for stubborn dirt.
- Do not use any other cleaning agents as they may contain damaging chemicals.
- The monitor is splash resistant, not waterproof. Do not immerse in water. If it gets wet, dry it off immediately.
- When changing the battery, dirt that is trapped between the battery replacement hatch and the case may be cleaned with a dry cotton bud once the Battery Cover (9) has been removed. Be sure that the rubber seal is free of dirt before replacing the Battery Cover, as this could compromise the seal.
- When not in use, keep your Hero in its protective case. Do not store in a damp area.

11. TROUBLESHOOTING

1. Check incorrect fitment and placing of Hero on baby's diaper (see Section 5 *Diaper/ Nappy Fitment* and Section 6 *Fitting your Hero*).
2. Battery failure. The Battery Indicator Light (2) will show red (see Section 9.3 *Replacing the Battery*).
Please visit our website www.snuza.com for further information.

12. DISCLAIMER

Customers use this monitor at their own risk and Biosentronics cc, its members, employees, agents, contractors, representatives, manufacturers, distributors and associates ("SNUZA") shall not be held liable for any loss, damage or injury suffered by the customer or any other person arising from, or in connection with, the use or manufacture of the monitor, including loss, damage or injury suffered by the customer or any other person as a result of any defects in respect of the monitor, and all warranties, and any other liability from whatsoever cause arising, are hereby excluded and the customer hereby indemnifies Biosentronics cc in respect of any such liability.

13. GUARANTEE

Biosentronics cc guarantees this product to be free from defects in materials and workmanship for a period of 12 months from the original date of purchase, verified by a sales receipt. Our guarantee liability shall be limited to replacing the unit free of charge and does not include transport costs. Our guarantee extends to all countries in which this product is supplied. By the act of operating this product, the user accepts all resulting liability. We reserve the right to modify the provisions of this guarantee at any time without notice. This guarantee does not cover the battery, incorrect application, tampering, misuse or transport damage.



Snuza est une marque déposée et

Biosentronics 

Fabriqué en Afrique du Sud
Breveté

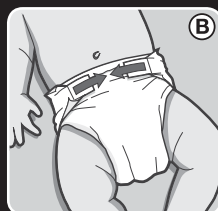
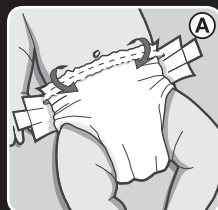


CONTENU

1. IMPORTANT – A LIRE AVANT TOUTE UTILISATION!.....	19
2. Introduction	21
3. Identification des Éléments	22
4. Guide de Démarrage Rapide	23
5. Installation de la Couche.....	23
6. Positionnement de votre Hero	24
7. Fonctionnement	25
7.1 Démarrage	25
7.2 Supervision	25
7.3 Déplacements	27
7.4 Vêtements	27
7.5 Moniteur Sonore et Vidéo	27
8. Réglages	27
8.1 « tic » Sonore	27
8.2 l'Avertisseur de Réveil par Stimulation.....	28
8.3 l'Avertisseur de Mouvement Faible	28
9. Batterie	29
9.1 Indicateur d'État de la Batterie.....	29
9.2 Durée de Vie de la Batterie	29
9.3 Remplacement de Batterie	29
9.4 Destruction.....	30
10. Maintenance.....	30
10.1 Précautions	30
10.2 Nettoyage et Stockage	31
11. Dépannage	31
12. Avis de non Responsabilité	31
13. Garantie	32

1. IMPORTANT – A LIRE AVANT TOUTE UTILISATION!

Le détecteur de mouvement doit garder le contact en permanence avec le ventre de bébé.



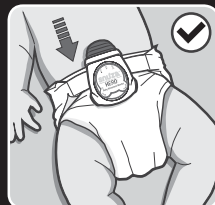
IL FAUT TOUJOURS :

Utilisez une couche de taille correcte. Si elle est trop large, le contact avec le détecteur Hero risque d'être insuffisant.

Pliez la partie supérieure de la couche avant de fixer le Hero afin de garantir une fixation ferme.

Utilisez le système de réglage de la couche pour permettre une fixation ferme autour du ventre.

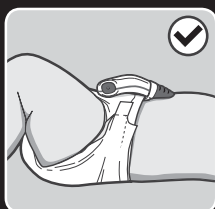
Fixez fermement le détecteur Hero sur la ceinture de la couche pliée en enfonçant totalement la pince du détecteur Hero.





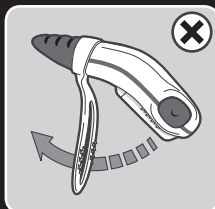
Vérifiez que le détecteur Hero est placé au centre de la couche et que le détecteur (1) est en contact avec le ventre de bébé.

Appuyez sur le bouton ON/OFF (6) pour activer le contrôle.



Si la procédure ci-dessus est toujours respectée, vous pouvez être sûr que les mouvements abdominaux de votre bébé sont surveillés, et que les fausses alarmes causées par le manque de contact entre le capteur et le ventre du bébé seront évitées.

REMARQUE: Manipuler l'appareil Hero avec précaution pour éviter d'endommager le détecteur ou le clip d'attache.



2. INTRODUCTION

Le Snuz Hero est un moniteur mobile de surveillance des mouvements abdominaux de bébé sécuritaire et pratique, qui surveille les mouvements abdominaux de votre bébé pendant son sommeil.

Le Hero doit être fixé sur le rebord supérieur replié de la couche de votre bébé pour une parfaite mobilité. Pas de fils électriques, des câbles, de fréquences radio ou d'alimentations électriques externes ne sont nécessaire.

Fixez le, allumez le et soyez tranquille.

Hero détecte le moindre mouvement abdominal et peut également vous avertir si les mouvements abdominaux de votre bébé sont très faibles ou si les mouvements abdominaux ont une fréquence inférieure à 8 mouvements par minute. Si aucun mouvement abdominal n'est détecté pendant une période de 15 secondes, Hero produira une vibration légère.

Dans le cas où la vibration permet la remise en mouvement abdominal du bébé, le moniteur Hero repassera en mode supervision.

Après trois tentatives de réveil ou d'incidents, la fonctionnalité de réveil par vibration vous préviendra que les mouvements ont été arrêtés trois fois pendant 15 secondes.

Par contre si au bout de 5 secondes supplémentaire aucun mouvement du bébé n'est détecté, un alarme sonore vous alertera.

Le babyphone Hero ne convient pas pour des bébés qui dorment en même temps ou les lits partagés.

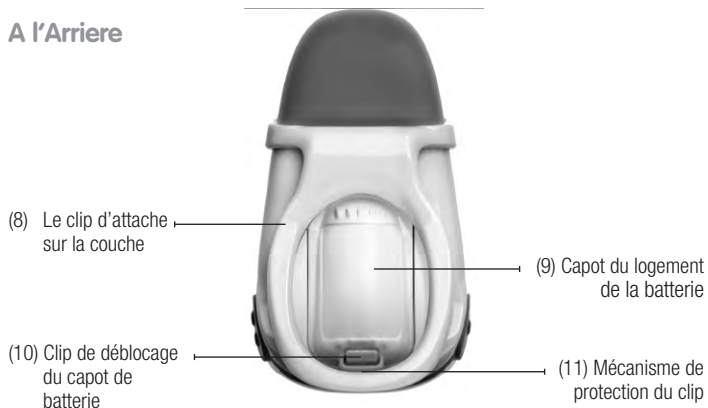


3. IDENTIFICATION DES ÉLÉMENTS

A l'Avant



A l'Arrière

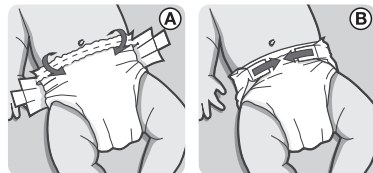


4. GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

- Important :** Utilisez une couche de taille correcte et vérifiez qu'elle est fermement installée (cf. Section 5 *Installation de la Couche*).
- Activez l'appareil en appuyant rapidement sur le bouton ON/OFF (6).
- Un test de démarrage déclenche les témoins lumineux, fait vibrer le stimulateur, émet une tonalité de démarrage et réalise un test des batteries.
- Fixez le Hero sur la couche afin que le détecteur (1) soit en contact avec le ventre de bébé (cf. Section 6 *Positionnement de votre Hero*).
- Chaque mouvement abdominal est indiqué par un clignotement lumineux de la lampe (3) (cf. Section 7.2 *Supervision*).
- Si aucun mouvement abdominal n'est détecté pendant 15 secondes, le stimulateur par vibrations tente de stimuler le bébé.
- Si le mouvement abdominal est de nouveau détecté durant une période de 5 secondes suivant un réveil par vibration du moniteur, l'indicateur de mouvement lumineux (3) clignote en rouge pour indiquer qu'il y a eu une période de 15 secondes sans détection de mouvement.
- Après trois vibrations, l'alerte de réveil est activée – le moniteur Hero sonne toutes les 2 secondes et la lampe d'indication de mouvement (3) clignote en rouge flashes en même temps que l'alarme sonore.
- Si aucun mouvement abdominal n'est détecté au bout de 20 secondes, l'alarme est activée.
- L'alarme peut être désactivée en appuyant brièvement sur le bouton MODE/OFF (7) et la surveillance reprendra.
- Pour éteindre le détecteur, appuyez simultanément sur les boutons ON/OFF (6) et MODE/OFF (7). Une tonalité de désactivation se déclenche.

5. INSTALLATION DE LA COUCHE

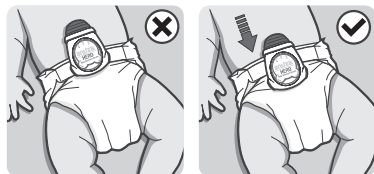
Important : Une installation correcte de la couche est nécessaire pour permettre l'utilisation du Hero. Le revers fin situé en haut de la couche doit être plié sur la partie la plus épaisse avant la fermeture de la couche (la partie où le Hero sera fixée).



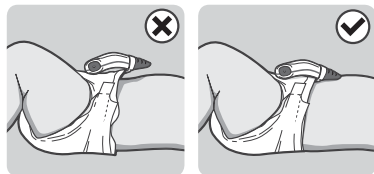
La couche doit être fermement installée sur bébé, la partie supérieure de la couche devant être située sous le nombril. Une fixation trop lâche risque de faire bailler la couche et d'entraîner un contact trop faible entre le ventre et l'alarme. Une couche trop « pleine » ou trop humide risque également d'écarter la couche de la ventre de bébé.

6. POSITIONNEMENT DE VOTRE HERO

En fixant le babyphone Hero, vous devez mettre vos doigts entre la couche du bébé et la peau du bébé. Veillez à ce que le babyphone soit solidement accroché à la couche et à l'écart de la peau du bébé pour ne pas le blesser.



Veiller à ce que le couvercle de la batterie (8) soit bien verrouillé. Fixer votre Hero sur le rebord replié de la ceinture de la couche bébé en introduisant le clip d'attache complètement, comme indiqué.



Le détecteur (1) doit être en contact avec le ventre de bébé, dans la région du nombril, même s'il peut fonctionner s'il est légèrement décalé en raison des mouvements de bébé durant son sommeil.

* L'embout souple du capteur du babyphone est en silicone de qualité médicale et hypoallergénique. Dans le cas peu probable qu'une marque de friction rouge était observée sur la peau du bébé où le babyphone a été positionné, nous recommandons de placer une mince couche de tissu entre la peau du bébé et le babyphone. Il faut changer la position du babyphone à un autre endroit du ventre, à l'écart de la marque rouge localisée et de préférence plus près du côté.

L'Organisation Mondiale de la Santé (OMS) recommande que bébé soit placé sur le dos, sauf en cas d'indications particulière d'un médecin.

7. FONCTIONNEMENT

7.1 Démarrage

Activez l'appareil en appuyant rapidement sur le bouton ON/OFF (6). Un test de démarrage déclenchera (par séquence) tous les témoins lumineux, le détecteur de vibrations et une alarme sonore.

Le témoin d'indicateur de batteries (2) clignote brièvement :

	Vert	Batterie OK
	Orange	Batterie presque déchargée – Remplacement de la batterie
	Rouge	Batterie déchargée – Le moniteur Hero ne doit pas être utilisé, remplacement la batterie

Avertissement: Vérifiez que tous les témoins lumineux, le vibreur et l'alarme fonctionnent correctement et que le niveau de la Batterie est suffisant pour garantir une utilisation correcte (témoin vert ou jaune). **Dans le cas contraire, n'utilisez PAS le détecteur.** Si la batterie est trop faible pour fonctionner, l'Indicateur de Batterie (2) clignote en rouge et un bip court est émis toutes les secondes. **Changer la batterie avant votre prochaine utilisation** (cf. Section 9.3 Remplacement de Batterie). Eteignez l'appareil en appuyant simultanément sur le bouton ON/OFF (6) et le bouton MODE/OFF (7).

7.2 Supervision

Durant la supervision, le témoin lumineux de contrôle (3) fournit des informations sur les mouvements abdominaux de votre bébé, alors que le voyant lumineux d'alarme (4) vous avertit d'éventuels problèmes.

Le témoin de contrôle clignote rapidement à chaque mouvement abdominal détecté :-

	Vert	Mouvement abdominal normal
	Orange	Mouvement abdominal faible ou léger (par exemple, très peu de respirations).

-  Orange et la tonalité d'alarme de mouvement faible retentit (double bip toutes les secondes)

Le nombre de mouvement tombe au-dessous de 8 mouvements par minute. Toutefois, si le mouvement dépasse les 8 mouvements par minute, la lampe de mouvement se réinitialise à la normale et l'alarme s'arrête. Pour désactiver cette fonction lisez la section 8.3 *l'Avertisseur de Mouvement Faible*.
-  Rouge

Il ya eu une période de 15 secondes sans détection de mouvement, mais un mouvement a été détecté après la vibration (voir ci-dessous).
-  Rouge et alerte de réveil (bip toutes les 2 secondes)

L'alerte de réveil indique que trois réveils par vibration ont été réalisés. Pour arrêter cette fonction, voir Section 8.2 *l'Avertisseur de Réveil par Stimulation*.

L'indicateur lumineux d'alarme (4) indique :

-  Clignotement

Si aucun mouvement abdominal n'est détecté pendant 15 secondes, le moniteur Hero vibre doucement pour tenter de réveiller le bébé. L'Indicateur d'alarme (4) clignote en rouge en même temps que la vibration. Si un mouvement abdominal est détecté pendant les 5 secondes qui suivent, la lampe d'indication de mouvement (3) se met à clignoter en rouge à chaque détection suivante de mouvement abdominal. C'est une indication qu'il y a eu un incident pendant 15 secondes avec aucune détection de mouvement abdominal.
-  Clignotement rouge avec stimulation par vibration

Si aucun mouvement abdominal n'est détecté pendant une période de 5 secondes après la stimulation par vibration (20 secondes en tout), l'indicateur lumineux d'alarme (4) clignote en rouge et une alarme sonore forte retentit. L'alarme peut être désactivée en appuyant rapidement sur le bouton MODE/OFF (7) ou en désactivant complètement le Hero (Appuyer simultanément sur le bouton ON/OFF (6) et MODE/OFF (7)). L'appui sur le bouton MODE/OFF désactive l'alarme et la supervision continue.

7.3 Déplacements

Les mouvements provenant de sources externes (dus au déplacement en poussette ou en voiture) peuvent être détectés par le détecteur du Hero. *Le Hero ne doit pas être utilisé lorsque des sources externes de mouvements sont possibles.*

7.4 Vêtements

- Hero peut être fixé sur la bande repliée de la couche bébé ou à la ceinture élastique du pantalon, aussi longtemps que le capteur de mouvement (1) touche le bébé dans le ventre de la région.
- Vous pouvez avoir une mince couche de vêtement (par exemple une veste) entre le capteur et la peau, mais il faut s'assurer que le capteur reste toujours en contact.
- Le moniteur peut également être utilisé si le bébé est habillé de vêtements légers (par exemple, un Babygro). Ce vêtement léger est mis par-dessus la couche ou le pantalon sur lequel Hero est fixé.
- Trop de vêtements peuvent atténuer ou assourdir l'alarme. Vérifiez que l'alarme est audible si bébé est habillé et/ou recouvert par une couverture.

7.5 Moniteur Sonore et Vidéo (en option)

Le Hero peut être utilisé conjointement à un détecteur sonore et vidéo pour augmenter la distance d'audibilité de l'alarme.

8. RÉGLAGES

8.1 « tic » Sonore

Cette fonctionnalité émet un « tic » audible à chaque mouvement abdominal. Pour activer le « tic » audible, allumer Hero et appuyez sur le bouton MODE/OFF (7) brièvement (moins de 1 seconde). Pour augmenter le volume sonore, appuyez sur le bouton MODE/OFF une fois pour un volume moyen et à encore une fois pour un volume élevé.

Pour désactiver, appuyez brièvement sur le bouton MODE/OFF une quatrième fois - Hero validera votre choix avec une tonalité plus forte.

Cette option peut être utilisée avec un détecteur sonore pour vous permettre d'écouter les mouvements de votre bébé à distance.

8.2 l'Avertisseur de Réveil par Stimulation

Pendant la surveillance, si aucun mouvement abdominal n'est détecté pendant 15 secondes, le Hero vibre doucement pour tenter de réveiller le bébé. Si le mouvement abdominal reprend dans les 5 prochaines secondes, le voyant lumineux de mouvement (3) clignote en rouge à chaque mouvement abdominal détecté pour signaler qu'il y a eu un incident pendant 15 secondes sans détection de mouvement abdominal.

Une autre facilité de cet avertissement est que après 3 vibrations de réveil le voyant lumineux de mouvement (3) clignote en rouge toutes les 2 secondes et que Hero émet un bip sonore toutes les 2 secondes. Cela vous prévient que votre bébé a arrêté tout mouvement abdominal pendant 15 secondes à trois reprises et a ensuite repris le mouvement abdominal après la vibration du Hero.

Remarque: - Si le mouvement abdominal ne reprend pas dans les 5 secondes après une vibration, l'alarme sonore retentit et le voyant lumineux (4) se met à clignoter en rouge. l'Avertisseur de réveil est automatiquement activé à chaque fois que Hero est allumé. Pour désactiver cet avertissement, veiller à ce que Hero soit allumé, puis appuyez et maintenez enfoncé le bouton MODE/OFF (7) pendant au moins 1 seconde jusqu'à ce que vous entendiez une tonalité et que l'appareil vibre brièvement.

Si vous souhaitez activer l'avertissement de nouveau, éteignez Hero complètement (appuyez sur les deux boutons ON/OFF (6) et MODE/OFF (7) simultanément), puis rallumez-le (l'avertissement de réveil par stimulation est activé par défaut lorsque Hero est allumé).

8.3 l'Avertisseur de Mouvement Faible

La fonctionnalité d'avertissement de mouvement faible vous prévient si le bébé a des mouvements qui sont inférieurs à moins de 8 fois par minute – l'indicateur lumineux (3) clignote en orange et le bip d'alerte émet un signal sonore (double tonalité toutes les secondes). Cette fonction est automatiquement activée à chaque fois Hero est allumé.

Pour désactiver cette fonctionnalité, lorsque le moniteur Hero est allumé, maintenez le bouton MODE/OFF (6) pendant plus de 1 seconde, jusqu'à ce que l'appareil émette un bip.

Si vous souhaitez réactiver cette alerte, éteignez d'abord le moniteur en appuyant sur les deux boutons ON/OFF (5) et MODE/OFF (6) simultanément, puis rallumez-le de nouveau. La surveillance de mouvement faible est activée par défaut lorsque Hero est allumé.

9. BATTERIE

9.1 Indicateur d'État de la Batterie

Si la batterie est épuisée pendant la surveillance, l'indicateur lumineux de batterie (2) clignote comme indiqué ci dessous:

- | | |
|--|---|
| ● Clignote en rouge à chaque mouvement abdominal | Batterie presque déchargée - changer a batterie avant une nouvelle utilisation du moniteur |
| ●🎵 Clignote en rouge et l'unité émet un bip toutes les deux secondes | Batterie déchargée – Ne pas utiliser le moniteur. Changer la batterie avant une nouvelle utilisation du moniteur |

Si la batterie est presque vide ou épuisée, changer la batterie avant une nouvelle utilisation du moniteur (cf. Section 9.3 *Remplacement de Batterie*).

9.2 Durée de Vie de la Batterie

La durée de vie de la batterie (pile) replaceable dépend entièrement de son usage. La durée de vie de la batterie varie fortement selon la durée quotidienne d'utilisation et/ou le nombre d'alarmes. Activer / désactiver l'alarme si cela n'est pas nécessaire risque de décharger la batterie. Si le nombre d'alarmes est élevé, vérifiez la fixation de l'appareil. La garantie du produit ne s'applique pas à la batterie (pile).

9.3 Remplacement de Batterie

Pour tous les modèles SE: utilisez une pile CR2, en vente dans la plupart des points de vente.

Pour tous les autres modèles: n'utilisez qu'une pile 14250 qui décharge 3 volts 600mAh, en vente auprès d'un fournisseur spécialisé en piles ou de votre distributeur national de Snuza. (Pour plus de renseignements sur les piles et sur votre distributeur national, veuillez consulter notre site web www.snuza.com).

***Vous trouverez le numéro de série à l'intérieur du compartiment à pile (il se trouve aussi dans l'emballage original de Snuza). Pour trouver le numéro de série, enlevez le couvercle du compartiment à pile et la pile conformément aux consignes indiquées ci-dessous:*

1. Utilisez votre ongle ou un petit objet plat. Avec une action de pincement (Schéma 1), retirez délicatement le couvercle de la batterie (10) qui se trouve au dessous du moniteur et soulevez la couverture de batterie en même temps (Schéma 2).
2. Une protection de clip (11) empêche une flexion trop importante du clip. Ne pas essayer de plier le clip au-delà de cette protection.
3. Retirez la batterie vide. **Le numéro de série se trouve sous la pile.**
4. Insérez la nouvelle batterie, la côté négative d'abord, suivant les indications du Schéma 3. Veiller à ce que la polarité (la borne positive de la batterie (signe '+') positionné sur le symbole '+' gravé dans le logement de la batterie). Remplacez le couvercle de batterie assurer vous qu'il est correctement fermé (Schéma 4). **Ne pas utiliser le moniteur sans s'assurer que le couvercle est fermé.**
5. Tester le moniteur en l'allumant et en vérifiant bien que l'indicateur de batterie (2) clignote en vert.
6. Si l'appareil émet un bip sonore après que la batterie est été remplacée, il suffit d'appuyer sur les boutons ON/OFF et MODE/OFF en même temps de l'éteindre.

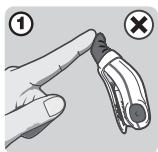
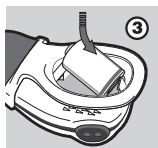
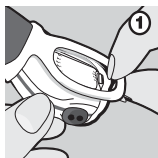
9.4 Destruction

La batterie doit être détruite conformément à la législation de votre pays en particulier les lois régissant l'élimination et le recyclage des batteries.

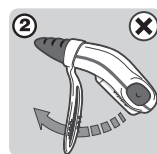
10. MAINTENANCE

10.1 Précautions

- N'insérez aucun objet dans ouvertures de haut parleur (2).
- Evitez toute arrivée de liquide dans ouvertures de haut parleur.



- Evitez de plier le capteur si cela n'est pas nécessaire (fig 1).
- N'appliquez pas une force trop importante pour plier le système de fixation (fig 2).
- Ne pas retirer le couvercle du logement de la batterie (10) au-delà de la protection du clip (11).



10.2 Nettoyage et stockage

- Essuyez doucement l'unité à l'aide d'un tissu humide pour retirer la poussière. Un savon doux peut être utilisé pour les saletés importantes.
- N'utilisez pas d'autres agents de nettoyage pouvant contenir des produits chimiques agressifs.
- Le détecteur est anti-éclaboussures, mais pas imperméable. S'il est humide, veuillez l'éteindre immédiatement.
- Lorsque vous changez la batterie, il est possible que de la saleté soit présente dans la fente du couvercle du logement de la batterie (9). Dans ce cas vous devez nettoyer avec un coton sec cette poussière avant d'ouvrir le capot du logement de la batterie. Assurez-vous que le joint de caoutchouc soit propre avant de replacer le couvercle de la batterie, car cela pourrait compromettre l'étanchéité.
- Lorsque vous n'utilisez pas l'appareil, conservez-le dans son boîtier de protection. Ne le conservez pas dans une pièce humide.

11. DÉPANNAGE

1. Vérifiez que le Hero est correctement fixé et placé sur la couche de bébé (cf. Section 5 *Installation sur la Couche* et Section 6 *Positionnement de votre Hero*).
2. Panne de batterie. L'indicateur lumineux de batterie (2) est rouge (cf. Section 9.3 *Remplacement de Batterie*).
S'il vous plaît visiter notre site www.snuza.com pour plus d'information.

12. AVIS DE NON RESPONSABILITÉ

Les clients utilisent ce détecteur à leurs risques. Biosentronics cc, ses membres, employés, agents, sous-traitants, représentants, fabricants, distributeurs et associés

(« Snuzu ») ne sont pas responsables de la perte, des dommages ou blessures encourus par le client ou toute autre personne en rapport avec l'utilisation du détecteur, ce qui comprend la perte, les dommages ou blessures encourus par le client ou toute autre personne suite à un défaut concernant le détecteur.

Toutes les garanties de quelque sorte que ce soit sont exclues et le client dégage Biosentronics cc de toute responsabilité à cet égard.

13. GARANTIE

Biosentronics cc garantit ce produit pour être exempt des défauts en matériaux et en fonctionnement pendant une période de 12 mois à la date de l'achat, vérifié par la facture acquittée.

Notre responsabilité de garantie sera limitée à remplacer l'unité gratuitement et n'inclut pas des frais de transport. Notre garantie s'étend à tous les pays dans lesquels ce produit est fourni. Par l'acte d'utiliser ce produit, l'utilisateur accepte toute la responsabilité en résultant. Nous nous réservons le droit de modifier les dispositions de cette garantie à tout moment sans communication préalable. Cette garantie ne couvre pas les dommages d'une mauvaise utilisation, de modification, d'abus ou de dommages liés aux transports.



Snuzu ist ein eingetragenes Warenzeichen von

Biosentronics 

Hergestellt in Südafrika

Patent angemeldet

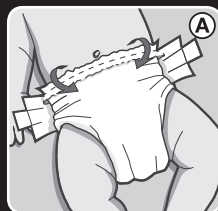


ÜBERSICHT

1. WICHTIG – BITTE SORGFÄLTIG LESEN!.....	35
2. Einleitung	37
3. Beschreibung	38
4. Kurzanleitung.....	39
5. Windelpassform	39
6. Anbringen Ihres Hero.....	40
7. Bedienung	41
7.1 Einschalten.....	41
7.2 Überwachung	41
7.3 Reisen.....	42
7.4 Kleidung.....	42
7.5 Babyfon und Videoüberwachung.....	43
8. Betriebseinstellungen	43
8.1 Akustische "tick".....	43
8.2 Weckalarm	43
8.3 Bewegungsfrequenz-Warnung.....	44
9. Batterie	44
9.1 Batterielicht	44
9.2 Batteriedauer.....	45
9.3 Batteriewechsel	45
9.4 Entsorgung.....	46
10. Wartung	46
10.1 Vorsichtsmaßnahmen	46
10.2 Reinigung und Lagerung	47
11. Fehlerbehebung	47
12. Haftung	47
13. Garantie	48

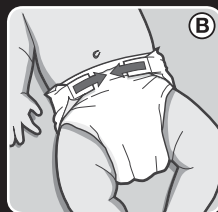
1. WICHTIG – BITTE SORGFÄLTIG LESEN!

Der Sensor **MUSS** stets in Kontakt mit dem Bauch des Babys sein.



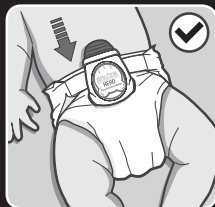
BITTE STETS BEACHTEN:

Benutzen Sie die richtige Windelgröße. Wenn die Windel zu groß ist, kann Hero den Kontakt zum Bauch des Kindes verlieren.



Um einen guten Halt zu gewährleisten, schlagen Sie den oberen Rand der Windel einmal um. Nutzen Sie die Größeneinstellung der Windel für eine perfekte Passform am Bauch.

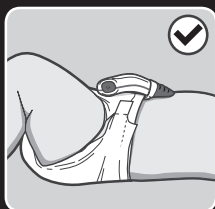
Befestigen Sie Hero fest am umgeschlagenen Bund der Windel und nutzen Sie dabei den gesamten Umfang des Clips.





Stellen Sie sicher, dass der Hero sicher an der Windel befestigt ist und der Sensor (1) in direktem Kontakt mit dem Bauch des Babys ist.

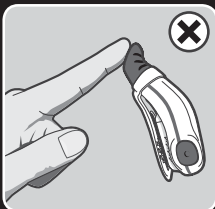
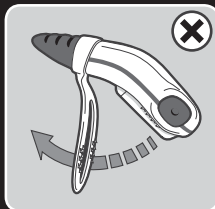
Drücken Sie die ON/OFF (AN/AUS) Taste (6) um die Überwachung zu starten.



Befolgen Sie immer die oben aufgeführten Anweisungen, um sicher zu gehen, dass die Bewegungen des Babys überwacht werden, und um Fehlalarme durch mangelnden Bauchkontakt zu vermeiden.

ANMERKUNG:

Gehen Sie mit Hero sorgfältig um, damit Schäden am Clip oder am Sensor verhindert werden.



2. EINLEITUNG

Hero ist ein drahtloser mobiler Bewegungsmonitor für Babys, der sicher und bequem die Bauchbewegungen Ihres Babys während des Schlafes überwacht.

Hero kann mit einem Clip auf der Windel Ihres Babys zwecks totaler Bewegungsfreiheit angebracht werden. Es werden keine Kabel, Drähte, Sensorenfelder oder externe Stromversorgung benötigt.

Anbringen, einschalten und entspannen.

Hero nimmt die geringste Bauchbewegung wahr und benachrichtigt Sie, wenn die Bauchbewegungen Ihres Babys sehr schwach sind oder auf weniger als 8 Bewegungen pro Minute absinken. Wenn für einen Zeitraum von 15 Sekunden keine Bauchbewegung erkannt wird, beginnt Hero leicht zu vibrieren. Oft genügt diese Vibration, um das Baby zu wecken, und Hero geht wieder auf den Überwachungsmodus zurück.

Nach drei Vibrations-/Weckvorfällen weist die Weckwarnung Sie darauf hin, dass die Bauchbewegungen des Babys drei Mal für 15 Sekunden aufgehört haben.

Wenn nach weiteren 5 Sekunden immer noch keine Bauchbewegung verzeichnet wird, ertönt ein Alarmton.

Der Hero Monitor ist nicht geeignet wenn Babys in unmittelbarer Nähe der Eltern schlafen (Co-Sleeping) oder wenn mehrere Personen in einem Bett schlafen.

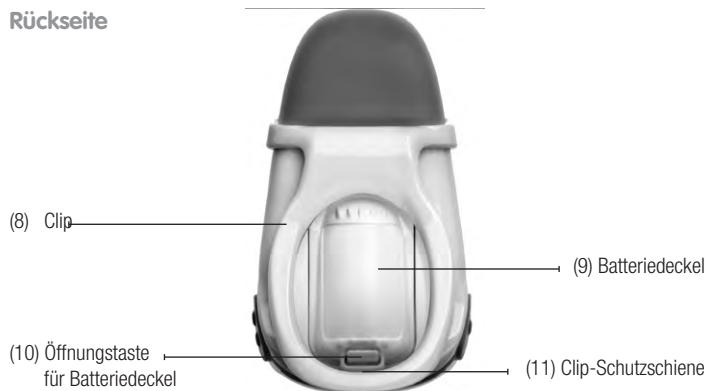


3. BESCHREIBUNG

Vorderseite



Rückseite

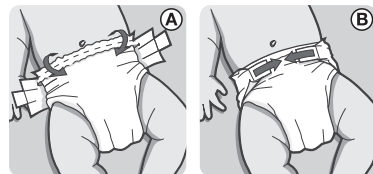


4. KURZANLEITUNG

- Wichtig:** Verwenden Sie stets die richtige Windelgröße und stellen Sie sicher, dass die Windel gut passt (siehe Abschnitt 5 *Windelpassform*).
- Schalten Sie das Gerät durch kurzes Drücken der ON/OFF Taste (6) ein.
- Ein Betriebstest lässt die Anzeige leuchten, den Stimulator vibrieren, den Start-Ton erklingen und es wird ein Batterietest durchgeführt.
- Klemmen Sie Hero so an der Windel fest, dass der Sensor (1) mit dem Bauch des Babys in direktem Kontakt ist (siehe Abschnitt 6 *Anbringen Ihres Hero*).
- Jede Bauchbewegung wird durch ein Aufleuchten des Bewegungslichts (3) angezeigt. Siehe Abschnitt 7.2 Überwachung für eine vollständige Beschreibung
- Falls eine weitere Bauchbewegung innerhalb von 5 Sekunden nach einer Vibration erkannt wird, blinkt das Bewegungslicht rot, um anzuzeigen, dass während eines Zeitraums von 15 Sekunden keine Bewegung stattfand.
- Falls eine weitere Bewegung innerhalb von 5 Sekunden nach einer Vibration erkannt wird, blinkt das Bewegungslicht rot, um anzuzeigen, dass während eines Zeitraums von 15 Sekunden keine Bewegung stattfand.
- Nach drei Vibrationen wird der Weckalarm aktiviert - Hero piept alle 2 Sekunden und das Bewegungslicht (3) blinkt rot mit jedem Signalton.
- Wenn der Zeitraum von 20 Sekunden ohne Bauchbewegung erreicht wird, ertönt der volle akustische Alarm und das Alarmlicht (4) blinkt rot.
- Der Alarm kann durch kurzes Drücken der MODE/OFF-Taste (7) deaktiviert werden und die Überwachung wird fortgesetzt.
- Um den Monitor auszuschalten, drücken Sie gleichzeitig die ON/OFF (6) und die MODE/OFF (7) Taste. Nun ertönt ein Abschalton.

5. WINDELPASSFORM

Wichtig: Die korrekte Größe und Passform der Windel ist eine unabdingbare Voraussetzung für die optimale Wirkung von Hero. Der dünne Rand am oberen Bund der Windel muss über den dickeren Teil gefaltet werden, bevor Sie die Windel schließen (an diese Stelle wird Hero angeklebmt). Die Windel sollte bequem sitzen und

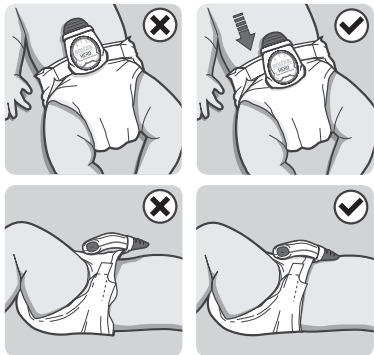


der gefaltete Teil sollte knapp unterhalb des Bauchnabels liegen. Eine zu lockere Windel kann zu falschen Aufzeichnungen und Fehlalarm führen, da der Monitor den Kontakt zum Bauch verlieren kann. Eine sehr „volle“ oder nasse Windel kann ebenso zu falschen Aufzeichnungen führen.

6. ANBRINGEN IHRES HERO

Wenn Sie den Hero Monitor anbringen, achten Sie bitte darauf, dass Ihre Finger sich zwischen der Windel und der Haut des Babys befinden. Stellen Sie sicher, dass der Monitor sicher an der Windel befestigt ist und von der Haut des Babys abgewandt ist, um diesem nicht zu schaden.

Stellen Sie sicher, dass der Batteriedeckel (9) verschlossen ist. Befestigen Sie Ihren Hero *fest* an der Windel und nutzen Sie dabei den gesamten Umfang des Clips, wie dargestellt.



Der Sensor (1) muss Kontakt mit dem Bauch des Babys in der Gegend des Bauchnabels haben, auch wenn es bei anderen Schlafpositionen angenehmer erscheinen könnte, ihn seitlich vom Nabel anzubringen.

* Die weiche Sensorspitze des Monitors besteht aus medizinischem Silikon und ist hypoallergen. Für den unwahrscheinlichen Fall, dass sich eine Rötung an der Stelle auf der Haut des Babys zeigt, wo der Monitor angebracht war, empfehlen wir, ein Stück Stoff zwischen den Monitor und die Haut des Babys zu legen. Auch muss die Position des Monitors verändert werden, weg von der Rötung und mehr hin zum Bauch des Babys, vorzugsweise weiter zur Seite.

Die Weltgesundheitsorganisation (WHO) empfiehlt, dass Babys auf dem Rücken schlafen sollten, es sei denn, Ihr Kinderarzt ordnet etwas anderes an.

7. BEDIENUNG

7.1 Einschalten

Sie schalten das Gerät durch kurzes Drücken der ON/OFF Taste (6) ein. Ein Betriebstest aktiviert der Reihe nach alle Anzeigelichter, den vibrierenden Stimulator und den akustischen Alarm. Die Batteriestatusanzeige (2) wird wie folgt leuchten:

- Grün Batterie voll
- Orange Batterie fast leer – **Batterie auswechseln**
- Rot Batterie leer – Hero zeichnet nicht auf, **Batterie auswechseln**

Achtung: Stellen Sie sicher, dass alle Lichter, der Bewegungsstimulator und der Alarm einwandfrei funktionieren und die Batterie voll genug ist für einen ordnungsgemäßen Gebrauch (z.B.: grüne oder orangefarbene Batterieleuchte). **Anderenfalls dürfen Sie den Bewegungsmonitor NICHT VERWENDEN.** Wenn der Batteriestand zu niedrig ist, leuchtet die Batterieleuchte (2) rot und es ertönt jede Sekunde ein Piepton. **Wechseln Sie die Batterie vor einer weiteren Verwendung aus** (siehe Abschnitt 9.3 *Batteriewechsel*).

Schalten Sie das Gerät AUS, indem Sie gleichzeitig die ON/OFF Taste (6) und die MODE/OFF Taste (7) drücken.

7.2 Überwachung

Während der Überwachung gibt das Bewegungslicht (3) Informationen über die Bauchbewegungen Ihres Babys und das Alarmlicht (4) macht Sie auf eventuelle Probleme aufmerksam. Das Bewegungslicht (3) blinkt bei jeder Bauchbewegung:

- Grün Nur sehr leichte Bauchbewegungen (zum Beispiel sehr flaches Atmen)
- Orange Nur sehr leichte Bauchbewegungen (zum Beispiel sehr flaches Atmen)
- 🎵 Orange und Bewegungsfrequenz-Warnung ertönt (zweifacher Piepton jede Sekunde) Bewegungsfrequenz unter 8 Bauchbewegungen pro Minute. Wenn die Bewegungsfrequenz allerdings auf über 8 Bewegungen pro Minute steigt, wird das Bewegungslicht auf grün zurückgesetzt und der Alarm wird beendet. Zum Deaktivieren dieser Funktion siehe Abschnitt 8.3 Bewegungsfrequenz-Warnung.

- Rot Es hat mindestens einen Vorfall gegeben, bei dem für 15 Sekunden nach Vibration keine Bauchbewegung erkannt wurde (siehe unten).
- 🎵 Rot und Weckalarm (Piepton alle 2 Sekunden) Der Weckalarm zeigt an, dass es 3 Vibrations/Weckzwischenfälle gab. Zum Deaktivieren dieser Funktion siehe Abschnitt 8.2 *Weckalarm*.

Das Alarmlicht (4) zeigt folgendes an:

- Blinkt rot mit (1) Vibrationsimpuls Wenn für 15 Sekunden keine Bauchbewegung erkannt wird, vibriert der Hero sanft, um das Baby zu wecken. Das Alarmlicht (4) blinkt gleichzeitig rot. Wenn innerhalb der nächsten 5 Sekunden wieder eine Bauchbewegung erkannt wird, beginnt das Bewegungslicht (3) bei jeder nachfolgenden Bauchbewegung rot zu blinken. Dies ist ein Indiz dafür, dass für 15 Sekunden keine Bauchbewegung erkannt wurde.
- Blinkt rot und Alarm (4) Wenn für weitere 5 Sekunden nach dem Vibrationsreiz (insgesamt 20 Sekunden) überhaupt keine Bauchbewegung erkannt wird, blinkt das Alarmlicht (4) rot und der volle Alarm ertönt. Der Alarm kann durch kurzes Drücken der MODE/OFF Taste (7) oder durch Abschalten des Hero vollständig abgeschaltet werden. (drücken Sie die ON/OFF (6) und MODE/OFF (7) Tasten gleichzeitig). Wenn die MODE/OFF-Taste zur Deaktivierung des Alarms verwendet wird, wird die Überwachung fortgesetzt.

7.3 Reisen

Es werden auch Bewegungen aufgezeichnet, die extern verursacht werden, wie zum Beispiel durch das Schieben des Kinderwagens oder eine Autofahrt oder auf Flügen. *Hero ist deshalb nicht verlässlich in Situationen, in denen Bewegungen auf externe Ursachen zurückzuführen sind.*

7.4 Kleidung

- Hero kann mittels Clip am umgeschlagenen Bund der Windel oder am Bund von Hosen mit Gummizug angebracht werden, solange der Bewegungssensor (1) das Baby im Bauchbereich berührt.

- Es darf sich auch eine dünne Kleidungsschicht (z. B. ein Unterhemd) zwischen dem Sensor und der Haut befinden, solange sichergestellt ist, dass der Sensor Kontakt behält.
- Der Monitor kann auch verwendet werden, wenn das Baby über der Windel oder Hose, an die Hero befestigt ist, leicht bekleidet ist (zum Beispiel mit einem Strampler).
- Aber zu viel Kleidung kann den Alarm dämpfen oder abschwächen. Stellen Sie sicher, dass der Alarm hörbar ist, wenn das Baby angezogen und/oder zugedeckt ist.

7.5 Babyfon und Videoüberwachung (wahlweise)

Hero kann auch in Verbindung mit einem Babyfon oder einer Videoüberwachung zur Überbrückung von Entfernungen genutzt werden, so dass auch dort der Alarm hörbar ist.

8. BETRIEBSEINSTELLUNGEN

8.1 Akustische "tick"

Diese Funktion lässt den Hero ein hörbares 'Tick' bei jeder Bauchbewegung entsenden. Zur Aktivierung des hörbaren Tick-Tons stellen Sie sicher, dass Hero EINGESCHALTET ist und drücken Sie die MODE/OFF-Taste (7) kurz (weniger als 1 Sekunde).

Um die Lautstärke des Tick-Tons zu erhöhen, drücken Sie die MODE/OFF-Taste noch einmal für mittlere Lautstärke und erneut für hohe Lautstärke.

Zum Ausschalten drücken Sie kurz die MODE/OFF Taste ein viertes Mal - Hero wird einen lautereren Signalton abgeben.

Diese Einstellung kann in Verbindung mit einem Babyfon genutzt werden, damit Sie die Bewegungen des Babys aus der Ferne „hören“.

8.2 Weckalarm

Während der Überwachung vibriert Hero sanft, um das Baby zu wecken, wenn für 15 Sekunden keine Bauchbewegung erkannt wird. Wenn eine Bauchbewegung in den nächsten 5 Sekunden fortgesetzt wird, blinkt das Bewegungslicht (3) rot bei jeder nachfolgenden Bewegung als Hinweis, dass es einen Zwischenfall gegeben hat.

Bei aktiviertem Weckalarm ändert sich das Bewegungslicht (3) auf ein rotes Blinken alle 2 Sekunden und Hero lässt alle 2 Sekunden einen akustischen Signalton ertönen.

Dies warnt Sie, dass Ihr Kind drei Mal jegliche Bewegungen für 15 Sekunden gestoppt und nach der Vibration des Hero seine Bewegungen fortgesetzt hat.

Hinweis: Wenn innerhalb von 5 Sekunden nach einer Vibration keine Bewegung fortgesetzt wird, ertönt der volle akustische Alarm und das Alarmlicht (4) blinkt rot.

Dieser Weckalarm wird automatisch jedes Mal, wenn Hero EINGESCHALTET ist, aktiviert. Zur Deaktivierung dieser Warnung während der Überwachung, müssen Sie Hero EINSCHALTEN und die MODE/OFF-Taste (6) für mehr als 1 Sekunde drücken bis das Gerät einen Signalton ertönen lässt.

Wenn Sie die Warnung erneut aktivieren möchten, schalten Hero komplett aus (drücken Sie beide ON/OFF (6) und MODE/OFF (7) Tasten gleichzeitig), dann schalten Sie ihn wieder EIN (ON) (der Weckalarm wird automatisch aktiviert, wenn Hero eingeschaltet ist).

8.3 Bewegungsfrequenz-Warnung

Die Bewegungsfrequenz-Warnung alarmiert Sie, wenn das Baby sich weniger als 8 mal pro Minute bewegt – das Bewegungslicht (3) blinkt orange und die Bewegungsfrequenz-Warnung ertönt (zweimaliger Piepton jede Sekunde). Diese Funktion wird automatisch jedes Mal, wenn Hero EINGESCHALTET ist, aktiviert.

Zur Deaktivierung dieser Warnung während der Überwachung, müssen Sie Hero EINSCHALTETEN und die MODE/OFF-Taste (6) für mehr als 1 Sekunde drücken bis das Gerät einen Signalton ertönen lässt.

Wenn Sie die Warnung erneut aktivieren möchten, schalten Sie Hero komplett aus (drücken Sie beide ON/OFF (6) und MODE/OFF (7) Tasten gleichzeitig), und schalten Sie ihn dann wieder EIN (ON). Der Alarm für die Bewegungsrate wird automatisch aktiviert, wenn Hero eingeschaltet ist.

9. BATTERIE

9.1 Batterielicht

Wenn die Batterie während des Überwachungsmodus erschöpft ist, blinkt das Batterielicht (2) wie folgt:



Rot - leuchtet bei jeder Bauchbewegung auf

Niedriger Batteriestand – wechseln Sie die Batterie vor einer weiteren Verwendung aus.



Rot - leuchtet bei jeder Bauchbewegung auf und es ertönt alle 2 Sekunden ein Piepton

Leere Batterie – **Es erfolgt keine Überwachung.** Wechseln Sie die Batterie vor einer weiteren

Wenn die Batterie leer ist, wechseln Sie die Batterie vor einer weiteren Verwendung des Monitors aus (siehe Abschnitt 9.3 *Batteriewechsel*).

9.2 Batteriedauer

Die Lebensdauer einer austauschbaren Batterie hängt ganz vom Gebrauch ab. Die Lebensdauer der Batterie variiert, wenn der Tagesgebrauch und/ oder die Dauer bzw. die Anzahl der Alarme sich vom angegebenen Durchschnitt unterscheiden. Ein unnötiges Ein- und Ausschalten verkürzt die Lebensdauer der Batterie. Falls die Alarmrate sehr hoch ist, überprüfen Sie die Windelpassform. Bitte beachten Sie, dass die Produktgarantie sich nicht auf die Batterie erstreckt.

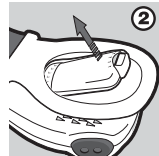
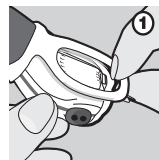
9.3 Batteriewechsel

Für alle SE-Modelle: Verwenden Sie eine CR2 (CR15270) Batterie, die Sie in jedem Einzelhandel kaufen können.

Für alle anderen Modelle: Verwenden Sie nur eine 14250 Batterie mit 3V 600mAh, welche Sie bei einem Batterie-Fachhändler oder auch bei einem nationalen Snuzza-Vertreter erwerben können (Informationen zu Ihrem nationalen Vertreter finden Sie auf unserer website www.snuzza.com).

***Die Seriennummer befindet sich im Batteriegehäuse (sie kann auch auf der Originalverpackung von Snuzza zu finden sein). Um die Seriennummer zu finden, müssen Sie die Batterie entfernen und die unten stehenden Anweisungen befolgen:*

1. Verwenden Sie Ihren Fingernagel oder ein kleines, flaches Werkzeug. Ziehen Sie die Öffnungstaste für den Batteriedeckel (10) auf der Unterseite des Monitors durch leichtes Andrücken (Abbildung 1) zurück und heben Sie den Deckel gleichzeitig an (Abbildung 2).
2. Die Clip-Schutzschiene (11) verhindert, dass der Clip zu weit gebogen werden kann. Versuchen Sie nicht, den Clip über diesen Punkt hinaus zu biegen.



3. Entfernen Sie die leere Batterie. Die **Seriennummer befindet sich unter der Batterie.**

4. Legen Sie die neue Batterie mit dem Negativ-Pol zuerst (Abbildung 3) ein und vergewissern Sie sich, dass die Polarität korrekt ist (richten Sie das positive Ende '+' der Batterie mit dem '-'-Symbol im Batteriegehäuse wie angegeben aus). Legen Sie den Batteriedeckel ein und stellen Sie sicher, dass er richtig geschlossen ist (Abbildung 4).

Benutzen Sie den Monitor nicht ohne die Abdeckung der Batterie.

5. Testen Sie das Gerät durch Einschalten und vergewissern Sie sich, dass das Batterieanzeigelicht (2) grün blinkt.

6. Wenn das Gerät einen Signalton erzeugt, nachdem die Batterie ersetzt wurde, drücken Sie einfach die ON/OFF und MODE/OFF-Tasten gleichzeitig, um ihn auszuschalten.



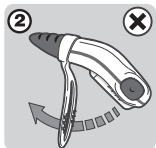
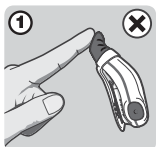
9.4 Entsorgung

Die Batterie muss entsprechend den Rechtsvorschriften Ihres Landes für die Entsorgung das Recycling von Batterien entsorgt werden.

10. WARTUNG

10.1 Vorsichtsmaßnahmen

- Führen Sie keine Gegenstände in die Lautsprecheröffnung (2) ein.
- Lassen Sie keine Flüssigkeiten in die Lautsprecheröffnung eindringen.
- Vermeiden Sie unnötiges Biegen des Sensors (Abb 1).
- Verwenden Sie keine unnötige Kraft um den Clip zu biegen. (Abb 2).
- Ziehen Sie die Öffnungstaste für den Batteriedeckel (10) nicht über die Clip-Schutzschiene hinaus (11).



10.2 Reinigung und Lagerung

- Wischen Sie mit einem feuchten Tuch über den Monitor, um Schmutz zu entfernen. Für hartnäckige Verunreinigungen können Sie zudem eine milde Seife verwenden.
- Benutzen Sie jedoch keine anderen Reinigungsmittel, da diese schädliche Chemikalien enthalten können.
- Das Gerät ist Spritzwasser geschützt, aber nicht wasserfest. Tauchen Sie den Baby Bewegungsmonitor nicht in Wasser und trocknen Sie ihn sofort, falls er nass werden sollte.
- Beim Wechsel der Batterie kann Schmutz zwischen der Batteriewechselklappe und dem Gehäuse gegebenenfalls mit einem trockenen Wattestäbchen gereinigt werden, wenn der Batteriedeckel (9) entfernt wurde. Stellen Sie sicher, dass die Gummidichtung frei von Schmutz ist bevor Sie den Batteriedeckel wieder einlegen, da Verunreinigungen die Dichtung beeinträchtigen könnten.
- Wenn Sie den Monitor nicht benutzen, verwahren Sie ihn in der dafür vorgesehenen Schutzhülle. Lagern Sie das Gerät nicht in feuchten Räumen.

11. FEHLERBEHEBUNG

1. Überprüfen Sie die richtige Passform und Platzierung von Hero an der Windel des Babys (siehe Abschnitt 5 *Windelpassform* und Abschnitt 6 *Anbringen Ihres Hero*).
2. Batterieausfall. Die Batteriestatusanzeige (2) wird rot (siehe Abschnitt 9.3 *Batteriewechsel*). Bitte besuchen Sie unsere Homepage www.snuza.com für weitere Informationen.

12. HAFTUNG

Kunden benutzen dieses Gerät auf eigene Gefahr und Biosentronics cc, seine Angehörigen, Angestellten, Repräsentanten, Lieferanten, Hersteller, Händler und Partner ("Snuza") können für Verlust, Schäden oder Verletzungen des Kunden oder anderer Personen, die aus oder in Verbindung mit dem Gebrauch oder der Herstellung des Geräts entstehen, nicht haftbar gemacht werden.

Das schließt den Verlust, Schäden oder Verletzungen des Kunden oder anderer Personen ein, die Folge von Fehlern hinsichtlich des Geräts sind, und alle Gewährleistungen und jegliche anderweitige Haftung, aus welchen Gründen auch

immer, werden hiermit ausgeschlossen, und der Kunde stellt Biosentronics cc hinsichtlich solcher Haftung hiermit frei.

13. GARANTIE

Biosentronics cc garantiert für eine Zeitdauer von 12 Monaten ab Kaufdatum und mit einem Kassenbeleg, dass dieses Produkt frei von Material- und Verarbeitungsfehlern ist. Die Garantieverpflichtung beschränkt sich auf den kostenlosen Ersatz des Monitors und beinhaltet keine Versandkosten. Unsere Garantie erstreckt sich auf alle Länder, in denen unser Produkt verkauft wird. Durch die Benutzung akzeptiert der Kunde alle Haftungsbestimmungen. Wir behalten uns das Recht vor Änderungen der Garantiebestimmungen jederzeit ohne Vorankündigung durchzuführen. Die Garantie beinhaltet keine Schäden, die durch mangelhafte Anwendung, die Batterie, Manipulation, Missbrauch oder Transport entstanden sind.



Snuza es una marca registrada de

Biosentronics 

Hecho en Sudáfrica

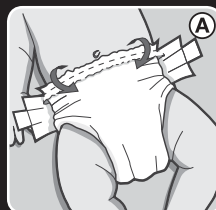
Patentado (o registrado legalmente)



CONTENIDOS

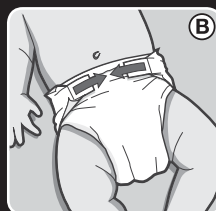
1. ¡IMPORTANTE! – ¡LEA PRIMERO!	51
2. Introducción.....	53
3. Identificación de las Partes	54
4. Guía Rápida para Comenzar	55
5. Posición del Pañal	55
6. Instalación dispositivo HERO	56
7. Manejo.....	57
7.1 Encendido	57
7.2 Monitoreo.....	57
7.3 Viajes.....	58
7.4 Vestimenta	58
7.5 Monitores de Video y Sonido para Bebés.....	59
8. Modos de Funcionamiento.....	59
8.1 Alarma Sonora.....	59
8.2 Aviso Despertador.....	59
8.3 Aviso del Tipo de Movimiento	60
9. Batería	60
9.1 Indicador de la Batería	60
9.2 Vida útil de la Batería	61
9.3 Reemplazo de Batería	61
9.4 Desechado	62
10. Mantenimiento.....	62
10.1 Precauciones	62
10.2 Limpieza y Almacenamiento	63
11. Resolución de Problemas	63
12. Descargo de Responsabilidad	63
13. Garantía	64

1. ¡IMPORTANTE! – ¡LEA PRIMERO!



SIEMPRE:

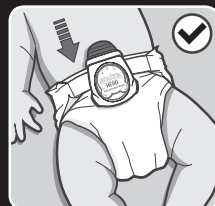
Utilizar el tamaño correcto de pañal. Si está demasiado holgado, el Hero puede dejar de hacer contacto.



Plegar el extremo del pañal antes de ajustar el Hero, para asegurar que se sujete con firmeza.

Utilizar los ajustadores del pañal para brindar un calce cómodo alrededor del abdomen.

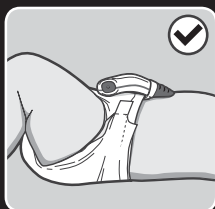
Sujetar con firmeza el Hero en la pretina del pañal plegado, utilizando todo el largo del sujetador.





Asegurarse de que el Hero se asiente firmemente en el pañal, y de que el sensor (1) esté en contacto con el abdomen del bebé.

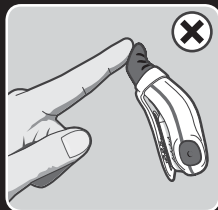
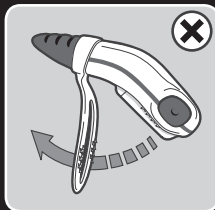
Presione el botón ON/OFF (encendido/apagado) (6) para comenzar el monitoreo.



Siga siempre el procedimiento anterior para asegurar que el movimiento abdominal de su bebé está siendo monitorizado, y para evitar las falsas alarmas causadas por la falta de contacto con el bebé.

NOTA:

Utilice Hero con cuidado para evitar daño al sujetador o al sensor.



2. INTRODUCCIÓN

HERO es un monitor de movimiento portátil para el bebé que controla de forma segura y cómoda los movimientos abdominales de su bebé mientras duerme.

Hero se puede enganchar al pañal de su bebé para su total movilidad. Sin necesidad de cordones, cables, sensores o energía exterior.

Engánchelo y relájese.

HERO detecta incluso el movimiento abdominal leve y le avisará si los movimientos abdominales de su bebé son muy débiles o han descendido a menos de 8 movimientos por minuto. Si no se detecta ningún movimiento abdominal durante un período de 15 segundos, HERO vibrará suavemente. A menudo, esta vibración es suficiente para despertar al bebé, y HERO volverá al modo de monitorización.

Después de tres veces de vibración para despertar, la Alarma Vibradora le avisará del hecho de que los movimientos abdominales de su bebé han cesado durante 15 segundos en tres ocasiones.

Si no se detecta ningún movimiento abdominal después de otros 5 segundos, sonará una alarma para avisarle.

El vigilabebés Hero no es adecuado para casos en los que se duerme en la misma habitación o cama que el bebé.



3. IDENTIFICACIÓN DE LAS PARTES

Parte Delantera



Parte Trasera

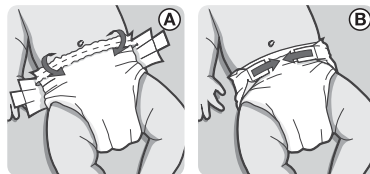


4. GUÍA RÁPIDA PARA COMENZAR

1. **Importante:** utilice el tamaño correcto de pañal y asegúrese de que calce cómodamente (ver Sección 5 *Posición del Pañal*).
2. Encienda el monitor presionando brevemente el botón ON/OFF (6).
3. Un test de inicio iluminará las luces indicadoras, hará vibrar el estimulador, hará sonar el tono de inicio y realizará un test de baterías.
4. Sujete el monitor Hero al pañal para que el sensor (1) esté en contacto con el abdomen del bebé (ver Sección 6 *Puesta en Marcha de su Hero*).
5. La luz indicadora del movimiento (3) parpadea en cada movimiento abdominal. Vea Sección 7.2 *Monitoreo* para una descripción completa de lo que significa.
6. Si no se detecta movimiento abdominal durante 15 segundos, el estimulador vibratorio intentará despertar al bebé.
7. Si además se detecta movimiento abdominal dentro de los 5 segundos después de una vibración, la luz indicadora del movimiento (3) parpadea en rojo para indicar que ha habido un periodo de 15 segundos de ningún movimiento abdominal.
8. Después de tres vibraciones, se activa el Aviso Despertador – Hero suena cada 2 segundos y la Luz Indicadora de Movimientos (3) parpadea en rojo con cada sonido.
9. Si el periodo sin movimiento abdominal llega a 20 segundos, la alarma sonora completa sonará y la luz del indicador de alarma (4) parpadeará en color rojo.
10. La alarma puede ser desactivada presionando brevemente el botón de MODE/OFF (7) y continuará la monitoreo.
11. Para apagar el monitor, se deben presionar en forma simultánea los botones ON/OFF (6) y MODE/OFF (7). Se escuchará un tono de apagado.

5. POSICIÓN DEL PAÑAL

Importante: La posición correcta del pañal es esencial para el funcionamiento del monitor Hero. La solapa delgada de material en el extremo del pañal debe plegarse sobre la parte más gruesa antes de cerrar el pañal (en este sector se colocará el monitor Hero). El pañal debe calzar cómodamente en el bebé, con la parte superior del pañal justo debajo del ombligo. Los pañales holgados dejarán huecos, haciendo



que el monitor pierda contacto con el abdomen y produzca falsas alarmas. Un pañal muy "lleno" o mojado también puede dejar huecos.

6. PUESTA EN MARCHA DE SU HERO

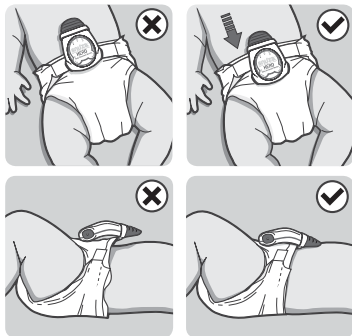
Al colocar el vigilabebés Hero, ponga los dedos entre el pañal y la piel del bebé. Asegúrese de que el vigilabebés está enganchado de forma segura al pañal y fuera de la piel del bebé para no hacerle daño.

Verifique que la tapa de la batería (9) esté sujeta. Enganche por completo su Hero al pañal mediante el clip, como se muestra a continuación.

El sensor (1) debe estar en contacto con el abdomen del bebé alrededor de la zona del ombligo, aunque si se lo coloca hacia los costados puede facilitar diferentes posiciones para dormir.

* La suave punta del sensor del vigilabebés está hecha de silicona de grado médico y es hipoalergénica. En el improbable caso de que apareciera una marca roja de fricción en la piel del bebé, en el lugar en el que haya estado colocado el vigilabebés, le recomendamos que coloque una capa de ropa fina entre la piel del bebé y el vigilabebés. Además, tendrá que cambiar la ubicación del vigilabebés y colocarlo en otra parte del estómago, lejos del lugar en el que haya visto la marca roja y, preferiblemente, cerca del lateral.

La Organización Mundial de la Salud (OMS) recomienda que se acomode a los bebés de espaldas para dormir, a menos que un médico aconseje lo contrario.



7. MANEJO

7.1 Encendido

Encienda el monitor presionando brevemente el botón ON/OFF (6). Se pondrá en funcionamiento un test de encendido que encenderá (en secuencia) todas las luces

indicadoras, el estimulador de vibración y la alarma sonora.

La Luz Indicadora de Batería (2) se encenderá brevemente, de acuerdo a lo siguiente:

- Verde Batería OK
- Naranja Batería casi agotada – **sustituir la batería**
- Rojo Batería descargada – Hero no funcionará, **sustituir la batería**

Advertencia: Asegúrese de que todas las luces, el vibrador y la alarma funcionan correctamente y de que el nivel de batería es lo suficientemente alto para el funcionamiento correcto (es decir, luz verde o naranja). De lo contrario, NO utilice el monitor. Si la batería está descargada, la Luz Indicadora de la Misma (2) se pondrá roja, y se oír una señal sonora cada segundo.

Cambiar la batería antes de seguir usándolo (ver Sección 9.3 *Reemplazo de Batería*).

Apague el monitor presionando simultáneamente el botón ON/OFF (6) y el botón MODE/OFF (7).

7.2 Monitoreo

Durante el monitoreo, la Luz Indicadora de Movimientos (3) proveerá información sobre los movimientos abdominal de su bebé, mientras que la Luz Indicadora de Alarma (4) lo alertará sobre posibles problemas.

La luz indicadora del movimiento (3) parpadea con cada movimiento abdominal durante la monitorización:

- Verde Movimientos abdominales normales.
- Naranja Movimientos abdominales muy pequeños o débiles (por ejemplo, respiración poco profunda).
- Naranja y sonidos de Aviso del Tipo de Movimiento Tasa de movimiento por debajo de 8 movimientos por minuto. Si los movimientos abdominales aumentan a más de 8 movimientos por minuto, la luz indicadora del movimiento se restablecerán a verde (normal) y la alarma se detendrá. Para deshabilitar esta función mire la Sección 8.3 *Aviso del Tipo de Movimiento*.

- Rojo Ha habido por lo menos un episodio sin movimiento abdominal durante 15 segundos, en los que se detectó de nuevo el movimiento abdominal después de la vibración (véase más adelante).
- 🎵 Rojo y suena el Aviso Despertador (suena cada 2 segundos) El Aviso Despertador muestra que ha habido 3 incidentes por vibraciones o por haberse despertado. Paradesactivar esta función, vea Sección 8.2 Aviso Despertador.

La Luz Indicadora de Alarma (4) significa lo siguiente:

- La luz Si no se detecta ningún movimiento abdominal durante 15 segundos,
- (1) parpadea en rojo con vibraciones HERO vibra suavemente en un intento de despertar al bebé. La luz indicadora de alarma (4) parpadea en rojo al mismo tiempo. Si se vuelve a detectar el movimiento abdominal en los próximos 5 segundos, la luz indicadora del movimiento (3) parpadeará en rojo en cada movimiento abdominal posterior. Esta es una indicación de que se ha producido un periodo sin movimiento abdominal durante 15 segundos.
- La luz Si no se detecta ningún movimiento abdominal durante 5 segundos
- (1) parpadea en rojo y suena la alarma después del estímulo de la vibración (20 segundos en total), la luz indicadora de alarma (4) parpadea en rojo y suena la alarma sonora completa. La alarma se puede desactivar presionando brevemente el botón MODE / OFF (7) o apagando totalmente el dispositivo (pulse los botones (6) ON / OFF y (7) MODE / OFF simultáneamente. Si se utiliza el botón MODE / OFF para desactivar la alarma, la monitorización continuará.

7.3 Viajes

El sensor del Hero puede detectar movimientos externos, tales como ser empujado en un cochecito de bebé, o un viaje en coche o avión. *No debe confiarse en el monitor Hero cuando existen causas externas de movimiento.*

7.4 Vestimenta

- Hero puede ser enganchado a la cintura del pañal o a la cintura de los pantalones elásticos, siempre y cuando el Sensor de Movimiento (1) toque al bebé en el área

de el abdomen.

- También puede haber una capa fina de ropa (por ejemplo una camiseta) entre el Sensor y la piel, pero asegúrese que el Sensor sigue en contacto.
- El monitor también puede usarse si el bebé lleva puesta ropa ligera sobre el pañal o pantalones donde va enganchado el Hero.
- Pero demasiada ropa puede atenuar o amortiguar la alarma. Asegúrese de que la alarma pueda oírse si el bebé está cubierto por ropa y/o mantas.

7.5 Monitores de Video y Sonido para Bebés (opcional)

Hero puede utilizarse conjuntamente con un monitor de video o sonido para extender la distancia desde la cual se puede escuchar la alarma.

8. MODOS DE FUNCIONAMIENTO

8.1 Alarma Sonora

Esta característica hace que Hero emita una alarma sonora con cada movimiento abdominal. Para activar la Alarma Sonora, asegúrese que Hero esté encendido, y presione el botón MODE/OFF (7) brevemente (menos de 1 segundo).

Para aumentar el volumen del tictac, presione una vez más el botón MODE/OFF para volumen medio y otra vez más para volumen alto.

Para apagarlo, presione brevemente el botón MODE/OFF una cuarta vez – Hero sonará más fuerte.

Esta característica puede utilizarse con un monitor de sonido para bebés para permitirle “escuchar” los movimientos de su bebé desde una distancia.

8.2 Aviso Despertador

Durante la monitorización, si no se detecta ningún movimiento abdominal durante 15 segundos, Hero vibra suavemente en un intento de despertar al bebé. Si el movimiento abdominal se reanuda dentro de los próximos 5 segundos, la luz indicadora del movimiento (3) parpadeará en rojo en cada movimiento abdominal posterior como una indicación de que ha habido un periodo sin movimiento abdominal durante 15 segundos.

Con la Alarma Vibradora activada, después de 3 sucesos de este tipo de vibración / despertar la luz indicadora del movimiento (3) cambiará a parpadear de color rojo cada 2 segundos y Hero emitirá un pitido cada 2 segundos. Esto le alerta sobre el hecho de que en su bebé ha cesado todo movimiento abdominal durante 15 segundos en tres ocasiones y luego se ha reanudado el movimiento abdominal después de que Hero haya vibrado.

Nota: Si no se reanuda el movimiento en menos de 5 segundos después de la vibración, la alarma sonará de forma completa y la Luz Indicadora de Alarma (4) parpadeará en rojo.

El Aviso Despertador se habilita automáticamente cada vez que se enciende el Hero. Para desactivar este aviso, asegúrese que Hero esté encendido, y presione y mantenga pulsado el botón MODE/OFF (7) por lo menos por 1 segundo hasta que se escuche un tono y que vibre brevemente la unidad.

Si usted quiere volver a activar el aviso, apague Hero por completo (presione ambos botones ON/OFF (6) y MODE/OFF (7) simultáneamente). Entonces enciéndalo de nuevo (el Aviso Despertador se activa por defecto cuando se enciende Hero).

8.3 Aviso Tipo de Movimiento

El Aviso de Tipo de Movimiento le alertará si el bebé se mueve menos de 8 veces por minuto – la Luz Indicadora de Movimientos (3) parpadeará en naranja y sonará el aviso de tipo de movimiento (doble beep por segundo). Esta característica se activa automáticamente cada vez que se encienda Hero.

Para desactivar este aviso durante el monitoreo, asegúrese de que Hero esté encendido, y mantenga pulsado el botón ON/OFF (6) durante más de 1 segundo hasta que el aparato suene.

Si Ud. desea activarlo de nuevo, apague completamente su Hero (presione los botones ON/OFF (6) y MODE/OFF(7) simultáneamente), entonces enciéndalo de nuevo. El Aviso Tipo de Movimiento se activa por defecto cuando se enciende Hero.

9. BATERÍA

9.1 La Luz Indicadora de Batería

Si se agotase la batería durante el monitoreo, la Luz Indicadora de Batería (2) se

encenderá de la siguiente manera:

- Luz roja que parpadea en cada movimiento abdominal
Casi agotada – cámbiela antes de continuar usándolo.
- 🔊 Luz roja que parpadea en cada movimiento abdominal y la alarma de la batería baja suena cada 2 segundos
Agotada – **no habrá ningún tipo de monitoreo.** Cámbiela antes de continuar usándolo.

Si se agota la batería, cámbiela antes de continuar usándolo (ver Sección 9.3 *Reemplazo de Batería*).

9.2 Vida Útil de la Batería

La vida media de la batería que se puede reemplazar depende completamente de su frecuencia de uso. La vida útil variará considerablemente si el uso diario promedio y/o duración de la alarma y/o cantidad de alarmas diarias es diferente. Encender y apagar el monitor innecesariamente agota la vida útil de la batería. Si la alarma suena muchas veces, controlar la posición del pañal. Por favor, advierta que la garantía del producto no se puede aplicar a la batería.

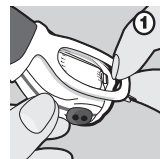
9.3 Reemplazo de batería

Para todos los modelos SE: utilizar una pila CR2 (CR 15270) disponible en tiendas de venta al por menor.

Para todos los demás modelos: utilizar únicamente una pila 14250 de 3V 600mAh, disponible en tiendas especializadas en pilas o contacte con un distribuidor Snuza (consulte nuestra página web www.snuza.com para obtener información acerca de las pilas y los detalles de su distribuidor nacional).

***El número de serie se encuentra debajo de la pila (también se puede encontrar en el embalaje original del Snuza). Para localizar el número de serie, quitar la tapa donde se encuentra la pila y también la pila según las instrucciones siguientes:*

1. Use su uña o cualquier aparato pequeño y plano para. Con un pelliczo (Figura 1), sacar suavemente la tapa de la batería (10) por la parte de abajo del monitor y levanta la tapa de la batería al mismo tiempo (Figura 2).



- El Clip del pretil (11) previene que el clip se doble demasiado. No intente doblar el clip más de este punto.
- Quite las baterías agotadas. **El número de serie se encuentra debajo de la pila.**
- Inserte la nueva batería, el extremo negativo primero, como se muestra en la Figura 3. Asegurándose que la polaridad es correcta (alineé el extremo positivo "+" de la batería con el símbolo "+" donde le corresponde). Vuelva a poner la tapa de la batería y asegúrese que está cerrada correctamente (Figura 4).
- No utilizar el dispositivo sin que la tapa de la pila esté cerrada.**
- Pruebe la unidad encendiéndola y asegurándose de que la Luz Indicadora de Batería (2) esté en verde.
- Si la unidad empieza a emitir un sonido después de que la batería se haya cambiado, simplemente presione el botón ON/OFF (6) y MODE/OFF (7) simultáneamente para apagarlo.

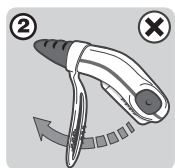
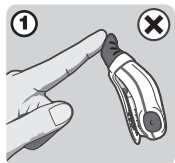
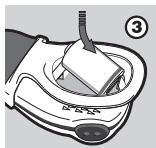
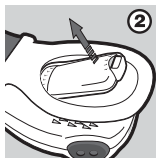
9.4 Desechado

La batería debe ser desechada según las leyes del gobierno de su país referente al reciclaje de baterías.

10. MANTENIMIENTO

10.1 Precauciones

- No introducir nada en el Orificios de los Altavoces (5).
- No permitir que ingrese líquido en el Orificios de los Altavoces.
- Evitar doblar el sensor innecesariamente (fig 1).
- No utilizar fuerza excesiva para doblar el sujetador (fig 2).
- No tire del Clip de la tapa de la batería (10) más allá del pretil (11).



10.2 Limpieza y Almacenamiento

- Limpiar suavemente con un paño húmedo para quitar cualquier suciedad. Puede utilizarse un jabón suave para la suciedad rebelde.
- No utilizar otros agentes de limpieza, ya que pueden contener químicos dañinos.
- El monitor es resistente a las salpicaduras, pero no es resistente al agua. No sumerja en agua. Si se moja, secar inmediatamente.
- Cuando se cambie la batería, la suciedad que haya entre la batería y la caja se puede limpiar con un algodón seco una vez que la Tapa de la Batería (9) se haya quitado. Asegúrese de que el precinto de goma no tenga nada de suciedad cuando vuelva a poner la Tapa de la Batería, ya que podría estropear el precinto.
- Cuando no se utilice, guardar el monitor en la caja protectora. No guardar en áreas húmedas.

11. RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

- Controlar la posición y colocación incorrectas del monitor Hero en el pañal del bebé (leer Sección 5 *Posición del pañal* y Sección 6 *Puesta en Marcha de su Hero*).
- Falla en la batería. La Luz Indicadora de Batería (2) será de color rojo (ver Sección 9.3 *Reemplazo de Batería*).
Visite nuestro sitio web **www.snuza.com** para obtener más información.

12. DESCARGO DE RESPONSABILIDAD

Los clientes utilizan este monitor bajo su cuenta y riesgo y Biosentronics cc, sus miembros, empleados, agentes, contratistas, representantes, fabricantes, distribuidores y asociados ("Snuza") no serán legalmente responsables por cualquier pérdida, daño o lesión sufrida por el cliente o cualquier otra persona que surja de, o conectada a, el uso o fabricación del monitor, incluyendo pérdida, daño o lesión sufrida por el cliente o cualquier otra persona como resultado de cualquier defecto con respecto al monitor, y todas las garantías, y cualquier otra responsabilidad que surja de cualquier causa, quedan aquí excluidas y el cliente por este medio libera a Biosentronics cc de cualquier responsabilidad.

13. GARANTÍA

Biosentronics cc garantiza que este producto está libre de defectos en materiales y mano de obra por un período de 12 meses a partir de la fecha original de compra, verificada por un recibo de venta.

Nuestra responsabilidad por la garantía estará limitada a reemplazar la unidad sin costo, excluyendo los gastos de envío. Nuestra garantía se extiende a todos los países en los que se provee este producto. Por el hecho de hacer funcionar este producto, el usuario acepta toda responsabilidad resultante. Nos reservamos el derecho a modificar los términos de esta garantía en cualquier momento sin previo aviso. Esta garantía no cubre la batería, aplicación incorrecta, manipulación, uso incorrecto o daños por transporte.



Snuza is een geregistreerd handelsmerk van

Biosentronics

Gemaakt in Zuid-Afrika

Gepatenteerd

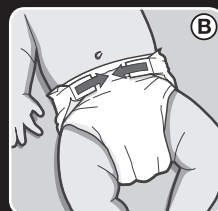
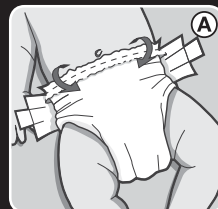


INHOUD

1. BELANGRIJK – LEES EERST!	67
2. Introductie	69
3. Identificatie van Onderdelen	70
4. Aanwijzingen voor een Snelle Start	71
5. Luijer Aanpassen	71
6. Aanpassen van uw Hero	72
7. Werking	73
7.1 Opstarten	73
7.2 Registratie door Monitor	73
7.3 Reizen	74
7.4 Kleren	75
7.5 Baby Geluid en Video Monitors	75
8. Instellingen	75
8.1 Hoorbare 'tik'	75
8.2 Wek-waarschuwing	76
8.3 Bewegingstempo Waarschuwing	76
9. Batterij	77
9.1 Batterij-indicatielampje	77
9.2 Levensduur Batterijen	77
9.3 Batterij Vervanging	77
9.4 Verwijderen	78
10. Onderhoud	78
10.1 Voorzorgsmaatregelen	78
10.2 Schoonmaken en Opbergen	79
11. Problemen Opsporen en Verhelpen	79
12. Afstand van Aanspraak	79
13. Garantie	80

1. BELANGRIJK – LEES EERST!

Het is van essentieel belang dat het flexibele uiteinde van de Hero in constant contact blijft met de baby's buik.

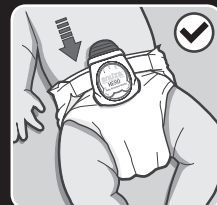


WAT U ALTIJD MOET DOEN:

Gebruik de juiste maat luijer. Als de luijer te los zit, maakt de Hero geen goed contact met de buik.

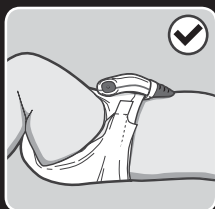
Vouw de bovenkant van de luijer dubbel voordat u de Hero vastmaakt, om een stevige grip te krijgen.
Gebruik het klitteband van de luijer zodat de luijer goed om de buik past.

Klem de Hero goed vast aan de dubbelgevouwen bovenkant van de luijer en gebruik daar bij de volledige reikwijdte van de clip.





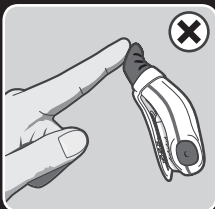
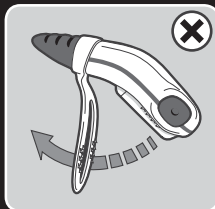
Zorg ervoor dat de Hero recht op de luier zit en dat de sensor (1) in contact is met de buik van de baby.



Volg altijd de hier genoemde gebruiksaanwijzing om er zeker van te zijn dat de abdominale bewegingen van uw baby worden geregistreerd, en om eventueel vals alarm door het wegvallen van contact met de baby, te voorkomen.

NOTABENE:

Wees voorzichtig in het bedienen van de Hero om schade aan de clip of sensor te voorkomen.



2. INTRODUCTIE

Hero is een draagbare baby bewegingsmonitor die op een veilige en makkelijke manier uw baby's abdominale bewegingen monitort terwijl uw baby slaapt.

Hero kan worden vastgeklemd op uw baby's luier voor een algehele mobiliteit. Geen koorden, kabels, kussentjes of externe stroom zijn vereist. Klem vast, zet aan en u kunt zich ontspannen.

Hero neemt zelfs de geringste abdominale beweging waar en zal u waarschuwen als uw baby's abdominale bewegingen heel zwak zijn of als er minder dan 8 bewegingen per minuut worden geregistreerd. Als er na 15 seconden totaal geen abdominale beweging wordt waargenomen, zal Hero zachtjes gaan vibreren. Deze vibratie is meestal genoeg om uw baby te wakken, en de Hero zal weer terugkeren naar de monitor-modus.

Na drie vibratie/wek-incidenten zal de Wek-Waarschuwing u erop attenderen dat de abdominale bewegingen van uw baby in drie incidenten 15 seconden lang zijn gestopt.

Als er na nog vijf seconden nog steeds geen abdominale beweging wordt waargenomen, dan zal een alarmgeluid afgaan om u te waarschuwen.

De Hero-monitor is niet geschikt voor baby's die samen slapen of hun bed delen.

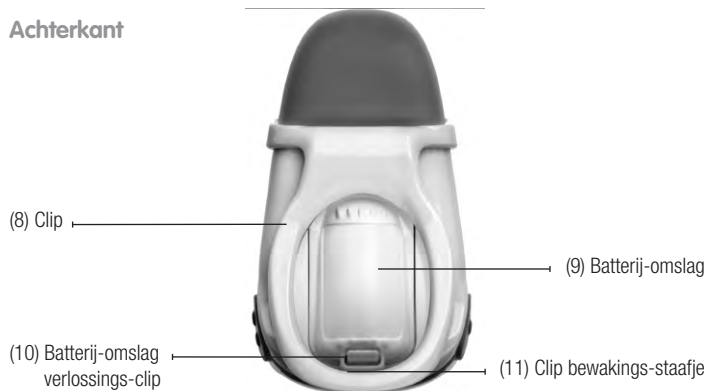


3. IDENTIFICATIE VAN ONDERDELEN

Voorkant



Achterkant

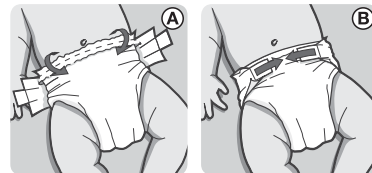


4. AANWIJZINGEN VOOR EEN SNELLE START

1. **Belangrijk:** Gebruik de juiste maat luier en zorg ervoor dat die goed past (zie Sectie 5 *Luier Aanpassen*).
2. Zet aan door kort op de ON/OFF knop (6) te drukken.
3. De opstart-test laat de indicatielampjes oplichten, de stimulator vibreren; de opstart-toon klinken en de batterijen worden getest.
4. Klem de Hero vast aan de luier, zodanig dat de Sensor (1) in contact is met uw baby's buik (zie Sectie 6 *Aanpassen van uw Hero*).
5. Elke abdominale beweging wordt weergegeven door het knipperen van het Bewegings-indicatielampje (3). Zie Sectie 7.2 *Registratie door Monitor* voor een volledige beschrijving van wat het betekent.
6. Als na 15 seconden geen abdominale beweging wordt geregistreerd, zal de vibratiestimulator proberen de baby te wekken.
7. Als er binnen 5 seconden na de vibratie weer abdominale beweging wordt waargenomen, zal het Bewegings-indicatielampje (3) rood knipperen om aan te geven dat er voor een periode van 15 seconden geen abdominale beweging is geweest.
8. Na drie vibraties is de Wek-Waarschuwing geactiveerd – de Hero geeft elke twee seconden een pieptoon en het Bewegings-indicatielampje (3) knippert rood bij elke pieptoon.
9. Als na 20 seconden nog steeds geen abdominale beweging wordt geregistreerd, zal het Alarm- indicatielampje (4) rood knipperen samen met een sirene-achtig klinkend geluid.
10. Het alarm kan worden gede-activeerd door kort op de MODE/OFF knop (7) te drukken en het registreren zal voortgaan.
11. Om de monitor af te zetten moet u de ON/OFF (aan/uit) (6) en MODE/OFF (7) knoppen tegelijkertijd indrukken. U zult dan een stopzetting geluid horen.

5. LUIER AANPASSEN

Belangrijk: Een juiste pasvorm van de luier is essentieel voor de werking van de Hero. De dunne textielrand aan de bovenkant van de luier moet worden dubbelgevouwen over het



dikkere gedeelte voordat de luier wordt vastgemaakt (dit is het deel waar de Hero aan wordt vastgeklemd). De luier moet goed aansluiten rond de baby en de bovenkant van de luier moet net onder de navel zitten. Een loszittende luier zal gapen, waardoor de monitor het contact met de baby's buik verliest en vals alarm zal slaan. Een heel volle of natte luier kan ook een opening veroorzaken.

6. AANPASSEN VAN UW HERO

Bij het vastmaken van de Hero-monitor moet u uw vingers tussen de luier en de huid van de baby steken. Zorg ervoor dat de monitor goed vastgeklemd zit op de luier en weg van de babyhuid om de baby niet te kwetsen.

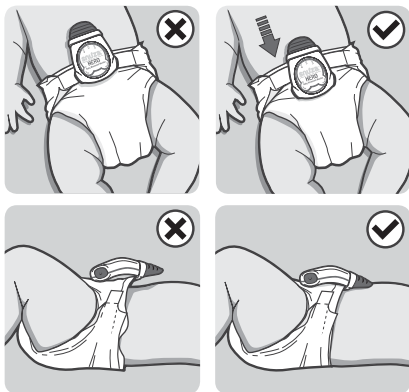
Zorg ervoor dat de Batterij-omslag (9) gesloten is. De Hero moet in zijn geheel worden vastgeklemd aan de luier over de gehele lengte van de clip, als getoond op het plaatje.

De Sensor (1) moet in contact zijn met de baby's buik, rondom de navel, hoewel meer naar de zijkant beter kan passen bij verschillende slaapposities.

* Het zachte sensoruiteinde van de monitor is gemaakt van silicone van medische graad en is hypoallergeenisch.

In het onwaarschijnlijke geval dat er rode sporen van wrijving op de huid van de baby vastgesteld worden, bevelen we aan dat u een dunne laag stof schuift tussen de huid van de baby en de monitor. De positie van de monitor moet ook veranderd worden naar een andere plek op de buik, weg van waar de roodheid opgemerkt is en bij voorkeur dichter bij de zij.

De Wereld Gezondheid Organisatie (WHO) raadt aan baby's op hun rug te laten slapen tenzij een arts anders adviseert.



7. WERKING

7.1 Aanzetten

Zet aan door kort op de ON/OFF knop (6) te drukken. Een opstart-test gaat lopen en zet (achtereenvolgens) alle indicatielampjes, de vibratie stimulator en de hoorbare alarm aan. Het Batterij-indicatielampje (2) gaat kort knipperen, als volgt:

- Groen Batterij OK
- Oranje Batterij bijna leeg – **vervang batterij**
- Rood Batterij leeg – Hero zal niet registreren, **vervang batterij**

Waarschuwing: Zorg ervoor dat alle lampjes, de vibrator en het alarm goed werken en dat de batterij vol genoeg is voor een juiste werking (dus: groen of oranje licht). **Zo niet, dan moet u de monitor NIET GEBRUIKEN.** Als de batterij niet vol genoeg is om te werken, gaat het Batterij-indicatielampje rood knipperen, samen met een korte pieptoon elke seconde. **Vervang de batterij voordat u de Hero verder gebruikt** (zie Sectie 9.3 *Batterij Vervanging*).

Zet het apparaat UIT door tegelijkertijd de ON/OFF knop (6) en de MODE/OFF knop (7) in te drukken.

7.2 Registratie door Monitor

Tijdens het registreren, geeft het Bewegings-indicatielampje (3) informatie over de abdominale bewegingen van uw baby, terwijl het Alarm-indicatielampje (4) u alarmeert in geval van mogelijke problemen.

Het Bewegings-indicatielampje (3) knipper met elke beweging:

- Groen Normale abdominale bewegingen
- Oranje Zwakke of lichte abdominale bewegingen (b.v. erg oppervlakkige ademhaling)
- Oranje en bewegings-tempo alarmgeluiden (twee-tonige pieptoon elke seconde) Minder dan 8 abdominale bewegingen per minuut. Als het abdominale bewegingstempo tot meer dan 8 bewegingen per minuut stijgt, zal de Bewegings-indicatielampje terug naar de normaalstand (groen) en zal het alarmgeluid stoppen. Om deze functie uit te schakelen, zie Sectie 8.3 *Bewegingstempo Waarschuwing*.

- Rood Er heeft tenminste 1 incident plaatsgevonden van 15 seconden lang geen abdominale beweging, waarbij er na de vibratie weer abdominale beweging was geregistreerd (zie onder).
- 🎵 Rood en Wek-waarschuwing klinkt (elke 2 seconden een pieptoon) De Wek-Waarschuwing attendeert u erop dat er 3 vibratie/wek-indicenten hebben plaatsgevonden. Om deze functie te activeren, zie Sectie 8.2 Wek-Waarschuwing.

Het Alarm-indicatieampje (4) duidt op het volgende:

- (I) Rood knipperen met vibratie stimulering Als er 15 seconden lang geen abdominale beweging wordt geregistreerd, zal de Hero zachtjes vibreren in een poging de baby te wekken. Het Alarm-indicatieampje (4) knippert tegelijkertijd rood. Als er weer abdominale beweging wordt geregistreerd binnen de volgende 5 seconden, dan gaat het Bewegings-indicatieampje (3) rood knipperen op elke volgende abdominale beweging. Dit is een indicatie dat er een abdominale bewegingsstop heeft plaatsgevonden.
- 🔊 Rood knipperen en het alarm klinkt Als er na de vibratie-stimulus (in totaal 20 seconden) nogmaals 5 seconden lang geen abdominale beweging wordt geregistreerd, zal het Alarm-indicatieampje rood knipperen samen met een hoorbare alarm. Het alarm kan worden gede-activeerd door kort op de MODE/OFF knop (7) te drukken of door de Hero helemaal af te zetten (druk tegelijkertijd op de ON/OFF (6) en MODE/OFF (7) knoppen). Als de MODE/OFF is gebruikt om het alarm uit te schakelen, zal het monitoren doorgaan.

7.3 Reizen

Beweging door externe bronnen, zoals worden geduwd in een wandelwagen of het reizen in een voertuig of vliegtuig kan worden geregistreerd door de Hero sensor. *Vertrouw niet op de Hero als er sprake is van externe bewegingsbronnen.*

7.4 Kleren

- De Hero kan worden vastgeklemd op de gevouwen tailleband van de luier of op de band van de elastische broek, zolang de Bewegingssensor (1) maar in contact is met het buikgebied van de baby.
- Er mag ook een dun laagje kleren (bv een hemdje) tussen de Sensor en de huid zijn, zolang de Sensor maar in constant contact blijft.
- De monitor kan ook worden gebruikt als de baby is gekleed in lichte kleren (bijvoorbeeld een rompertje) over de luier of broek waaraan de Hero is bevestigd.
- Teveel kleding kan de geluidssterkte het alarm verzwakken of dempen. Zorg ervoor dat het alarm goed kan worden gehoord als de baby is bedekt met kleding en/of dekens.

7.5 Baby Geluid en Video Monitors (naar keuze)

De Hero kan worden gebruikt in combinatie met een baby geluid of video monitor om de afstand waarop het alarm kan worden gehoord, te vergroten.

8. INSTELLINGEN

8.1 Hoorbare 'tik'

Dit onderdeel zorgt ervoor dat de Hero een hoorbare 'tik' uitzendt bij elke abdominale beweging.

Om de hoorbare tik te laten werken, zet u Hero aan door kort op de ON/OFF knop (6) te drukken, en u drukt heel kort (minder dan 1 seconde) op de MODE/OFF knop (7).

Om het volume van de tik te verhogen, drukt u nogmaals op de MODE/OFF knop voor middelmatig volume en opnieuw voor hoog volume.

U zet dit onderdeel uit door een vierde keer kort op de MODE/OFF knop te drukken, weergegeven door een luide pieptoon.

Dit onderdeel kan worden gebruikt samen met een baby geluidsmonitor zodat u uw baby's bewegingen vanaf een afstand kunt 'horen'.

8.2 Wek-waarschuwing

Als er tijdens het monitoren 15 seconden lang geen abdominale beweging wordt waargenomen, zal Hero zachtjes vibreren in een poging de baby te wekken. Als er daarna binnen 5 seconden weer abdominale beweging is, dan zal het bewegings-indicatielampje (3) rood knipperen bij elke volgende abdominale beweging ter indicatie dat er een incident van een 15 seconden lange bewegingsstop heeft plaatsgevonden.

Als de Wek-Waarschuwing aanstaat, zal het Bewegings-indicatielampje (3) na drie van zulke vibratie/wek-incidenten elke 2 seconden rood knipperen en de Hero zal elke 2 seconden een hoorbare pieptoon uitzenden. Dit attendeert u erop dat uw baby 3 keer een 15 seconden lange bewegingsstop heeft gehad en na de vibratie van de Hero weer is gaan abdominale bewegen.

Let op: Als er binnen 5 seconden na de vibratie nog steeds geen abdominale beweging wordt waargenomen, zal het volledig hoorbare alarm klinken en het Alarm-indicatielampje (4) zal rood knipperen.

De Wek-Waarschuwing is automatisch geactiveerd elke keer dat de Hero AAN (ON) staat. Om deze waarschuwing te de-activeren, dient u ervoor te zorgen dat de Hero op ON staat, dan houdt u de MODE/OFF knop (7) minstens 1 seconde lang ingedrukt totdat u een toon hoort en de unit kort vibreert.

Als u de waarschuwing weer wilt activeren, dan zet u eerst de Hero helemaal uit (druk gelijktijdig op de ON/OFF knop (6) en op de MODE/OFF (7) knop), en zet de Hero dan weer op ON (de Wek-Waarschuwing is automatisch geactiveerd als de Hero is aangezet).

8.3 Bewegingstempo Waarschuwing

De Bewegingstempo Waarschuwing alarmeert u als de baby minder dan 8 bewegingen per minuut maakt – het Bewegings-indicatielampje (3) knippert oranje en de Bewegingstempo Waarschuwing klinkt (een tweetonige pieptoon per seconde). Deze functie wordt automatisch ingesteld elke keer dat de Hero wordt aangezet.

Om deze waarschuwing tijdens het monitoren te de-activeren, moet u ervoor zorgen dat de Hero op ON staat, druk dan de ON/OFF knop (6) in en houdt deze langer dan 1 seconde ingedrukt totdat de unit een pieptoon laat horen. Als u de waarschuwingfunctie weer wilt activeren, zet de Hero dan helemaal uit (druk gelijktijdig

op de ON/OFF knop (6) en op de MODE/OFF knop (7)), en zet de Hero dat weer AAN. De Bewegingstempo Waarschuwing staat automatisch aan als de Hero aanstaat.

9. BATTERIJ

9.1 Batterij-indicatielampje

Als de batterij opdraakt tijdens het registreren, zal de Batterij-indicatielampje (2) knipperen als volgt:

- | | |
|--|---|
| ● Rood knipperen bij elke abdominale beweging | Bijna leeg – vervang batterij vóór verder gebruik. |
| ●🎵 Rood knipperen bij elke abdominale beweging en het lege batterij-alarm piept elke 2 seconden. | Batterij leeg – geen registreren zal plaatsvinden. Vervang batterij vóór verder gebruik. |

Als de batterij leeg of bijna leeg is, dient u deze te vervangen voordat u de monitor verder gebruikt. (zie Sectie 9.3 Batterij Vervanging).

9.2 Levensduur Batterijen

De levensduur van de vervangbare batterij hangt volledig af van het gebruik ervan.. Als wordt afgeweken van de gemiddelde dagelijkse gebruiksduur en/of van de gebruiksduur van het alarm en/of frequentie van het alarm, zal de levensduur van de batterij aanmerkelijk verschillen. Aan- en uitzetten vermindert de levensduur van de batterij onnodig. Bij een hoog aantal alarms, check of de luier goed aansluit.

Let op: de garantie op het toestel is niet van toepassing op de batterijen.

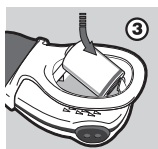
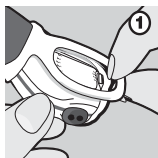
9.3 Batterij Vervanging

Voor alle SE modellen: gebruik een CR2 batterij (Cr15270). Verkrijgbaar in de meeste winkels.

Voor alle andere modellen: enkel batterij 14250 (3V – 6003Ah) gebruiken. Deze zijn verkrijgbaar in gespecialiseerde zaken of bij Snuzi zelf. Surf naar www.snuzi.com voor verdere informatie omtrent de batterijen en de nationale verkooppunten.

**** Het serienummer kan je terugvinden bij de batterij zelf (of op de originele verpakking). U dient de batterij uit het toestel te nemen, zoals hieronder beschreven, opdat u het serienummer kan aflezen.**

1. Gebruik uw vingernagel of een klein plat instrumentje om met een knijpende beweging (Figuur 2), de Batterij-omslag verlossingsclip (10) aan de onderkant van de monitor voorzichtig terug te trekken en haal tegelijkertijd de Batterij-omslag omhoog.
2. Het clip bewakingsstaafje (11) voorkomt een te ver buigen van de clip. Let u erop dat u de clip niet verder buigt dan tot aan dit punt.
3. Verwijderen van de lege batterij. **Het serienummer staat onder de batterij.**
4. Doe de nieuwe batterij erin, de negatieve pool eerst (zie Figuur 3) en zorgt u ervoor dat de polen van de batterij correct zijn (het positieve eind '+' van de batterij moet overeen komen met het '+' symbool in de batterij-openning, zoals aangegeven). Vervang de batterij-omslag en zorg ervoor dat deze correct is gesloten (Figuur 4). **Gebruik de monitor niet als deze niet compleet is (met cover).**
5. Test de unit door hem aan te zetten en u ervan te verzekeren dat het Batterij-indicatielampje (2) groen knippert.
6. Als de unit een pieptoon laat horen nadat de batterij is vervangen, drukt u dan tegelijkertijd op de ON/OFF en OFF/ MODE knoppen om het geluid af te zetten.



9.4 Verwijderen

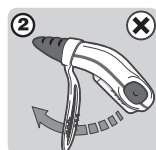
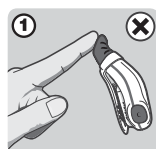
U kunt de batterij weggooien in daartoe bestemde containers, in overeenstemming met de nationale wetten betreffende verwijderen of recyclen van batterijen.

10. ONDERHOUD

10.1 Voorzorgsmaatregelen

- Stop niets in de luidspreker openingen(2)
- Zorg ervoor dat er geen enkele vloeistof in de Luidspreker openingen komt.
- Voorkom onnodig buigen van de sensor (fig 1).

- Gebruik geen overdadige kracht om de clip te buigen (fig 2).
- U dient de Batterij-omslag verlossings-clip (10) niet verder te trekken dan het Clip bewakingsstaafje (11).



10.2 Schoonmaken en Opbergen

- Maak het apparaat voorzichtig schoon met een vochtige doek. U kunt een zachte zeep gebruiken in geval van hardnekkig vuil.
- Gebruik geen andere schoonmaakmiddelen, want deze kunnen schadelijke chemische stoffen hebben.
- De monitor kan tegen spatten, maar is niet waterproof. Niet in water onderdompelen. Als de monitor nat wordt, meteen afdrogen.
- Bij het vervangen van de batterij kunt u misschien stof waarnemen tussen het batterij-vervangings sluisje en het omhulsel. U kunt dit stof verwijderen met een droog wattenstaafje, als de Batterij-Omslag (9) is verwijderd. Zorg ervoor dat de rubberen sluiting vrij is van stof voordat u de Batterij-Omslag vervangt, aangezien dit de sluiting zou kunnen aantasten.
- Als de monitor niet in gebruik is, deze bewaren in een beschermende doos. Niet opslaan in een vochtige ruimte.

11. PROBLEMEN OPSPOREN EN VERHELPEN

1. Check onjuist aanbrengen en passen van de Hero op de baby's luier (zie Sectie 5 *Luier Aanpassen* en Sectie 6 *Aanpassen van uw Hero*).
 2. Batterij uitval. Het Batterij-indicatielampje (2) zal rood kleuren (zie Sectie 9.3 *Batterij Vervanging*).
- Gaat u alstublieft naar onze website **www.snuza.com** voor verdere informatie.

12. AFSTAND VAN AANSpraak

Klanten gebruiken deze monitor op eigen risico en Biosentronics cc, haar leden, medewerkers, agenten, contractoren, vertegenwoordigers, fabrikanten, distributeurs

en partners ("Snuza") zullen niet aansprakelijk worden gesteld voor enig verlies, enige schade of verwonding geleden door de klant of enig ander persoon, voortkomend uit of in verband met het gebruik of de fabricage van de monitor, inclusief verlies, schade of verwonding geleden door de klant of enig ander persoon als gevolg van defecten met betrekking tot de monitor, en alle garanties en enige andere aansprakelijkheid die uit wat voor oorzaak dan ook moge voortkomen, zijn hierbij uitgesloten en de klant vrijwaart Biosentronics cc hierbij met betrekking tot enige aansprakelijkheid in deze.

13. GARANTIE

Biosentronics cc garandeert dat dit product vrij is van defecten in materialen en uitvoering voor een periode van 12 maanden vanaf de oorspronkelijke aankoopdatum, bevestigd door een aankoopbon. Onze garantie-aansprakelijkheid beperkt zich tot het gratis vervangen van de unit exclusief transportkosten. Onze garantie geldt in alle landen waarin het product wordt aangeboden. Door het gebruiken van het product, accepteert de gebruiker alle daaruit resulterende aansprakelijkheid. Wij behouden ons het recht voor om de bepalingen in deze garantieverklaring op enig moment zonder bericht aan te passen. In deze garantie zijn onjuiste toepassing, vervalsing, misbruik of transportschade niet gedekt.